

LA LINEA
 Oficinas y Talleres:
 GIBRALTAR, 27, 29 y 31
 Teléfonos:
 Dirección..... 76 14 78
 Administración.... 76 14 76
 Redacción, Talleres. 76 14 77
ALGECIRAS
 Dirección, Redacción y
 Administración
 Cristo, 8—Tél. 672028

ADREA

DIARIO DEL CAMPO DE GIBRALTAR
 ES UN PERIODICO EDITADO EN OFFSET

Domingo, 28 de Junio de 1958
 Editor-Director
ANTONIO GOMEZ RUBIO
 Año XIV—húm. 3.239
 Dep. Legal. CA.77.—1958
 PRECIO: 4 PESETAS

Explosiva situación en Belfast

La detención de Bernadette Devlin ha originado sangrientos incidentes con tres muertos
 El Ejército intenta en vano restablecer la normalidad

Londres, 27 (Efe).— Los periodistas destacan en sus primeras páginas la gravedad de los sucesos ocurridos anoche en Belfast Londonderry, al producirse manifestaciones por el encarcelamiento de Bernadette Devlin. Se informa oficialmente a primera hora de la mañana de que catorce soldados resultaron heridos, en Belfast, Londonderry y Armagh, y que alrededor de treinta personas han sido detenidas. Once policías sufren también heridas leves.
 En Londres, un centenar de

irlandeses se han manifestado pacíficamente frente al Gzvhome Office — Ministerio del Interior. La tensión es enorme en Irlanda del Norte y durante toda la noche han sido enviado refuerzos militares a los puntos considerados como sensibles. De todos los comentarios aparecidos en los diarios de la mañana, destaca el liberal "The Guardian", anunciando un verano explosivo en el Ulster a consecuencia de la sentencia impuesta a miss Devlin.
 "Probablemente —dice el ci-

tado diario— miss Devlin no es una campeona muy efectiva de la causa irlandesa, pero ciertamente es su símbolo".
 Recuerda también el citado diario, y otros, que los tribunales del Ulster enviaron también

(Pasa a pagina 7)

Franco recorrió en el «Azor» el litoral catalán

Numeroso público volvió a expresarle su cariño y respeto

Barcelona, 27 (Cifra).— El Jefe del Estado embarcó a las 11,55 de la mañana en el yate "Azor" que salió del puerto pocos minutos después en dirección sur. Le acompañan su esposa, do-

ña Carmen Polo de Franco, y el ministro del Ejército, teniente general don Juan Castañón de Mena y señora, así como el jefe de la casa militar del Caudillo, (Pasa a pág. 6)

Mañana firma del acuerdo entre España y el M. Común

"Es un gesto cargado de significación para España", dice López Bravo

LUXEMBURGO. 27 (Efe). La firma del acuerdo preferencial entre España y el Mercado Común se celebrará en el Centro Europa de Kirchberg a las once de la mañana del lunes, día 29. Según establece el programa redactado por la Comunidad Europea para el acto de la firma, éste comenzará con unas palabras del señor Harmel, presidente en ejercicios de Negocios Extranjeros de Bélgica. A continuación hablará el señor Rey, presidente de la Comisión de las Comunidades y, por último, lo hará el mi-

nistro español de Asuntos Exteriores, señor López Bravo. Terminados los discursos se celebrará el acto de la firma del acuerdo y, a continuación, una recepción ofrecida por el presidente del Consejo de las Comunidades, señor Harmel, a la delegación española. Los documentos del acuerdo serán firmados, en nombre de la Comunidad Económica Europea, por los señores Harmel y Rey y, en nombre de España, por el señor López Bravo. A los actos de la firma asistirán todas

(Pasa a pág. 6)

LA HUELGA EN ORLY ORIGINA UN GRAN DESCONCIERTO

PARIS. 27 (Efe). Un verdadero desconcierto, se ha producido en el aeropuerto parisino de Orly durante la tarde de ayer y toda la jornada de hoy, a causa de la huelga de 48 horas declarada por el personal de tierra, a la que se ha sumado la huelga de celo del personal de control. Los sindicatos promotores del movimiento decidieron continuar la huelga hasta la noche del domingo próximo.
 Los viajeros, en su mayoría veraneantes que inician sus vacaciones, permanecen en los salones, bares, restaurantes y salas de espera, inundando materialmente las dependencias del aeropuerto. Inquietos o invocando paciencia, aguardan las salidas de sus aviones o las llegadas de los enlaces, durante tres y más horas.

Reclama sus derechos humanos



Joanne Rossi, de 27 años, durante su declaración ante la comisión estatal de Relaciones Humanas, con motivo de su reclamo por haber sido rechazada para desempeñar el empleo de agente de un parque de Policía.—(Foto Cifra)

El homenaje de los pueblos de España al Caudillo



El Jefe del Estado, Generalísimo Franco, y el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, durante el acto celebrado en la Plaza del Pueblo Español, de Barcelona donde el Generalísimo recibió el homenaje de los pueblos españoles, representados por 1.500 alcaldes y presidentes de Diputación.—(F. Cifra)

Nueva interpelación sobre el Plan de Desarrollo del C. de Gibraltar

También la ha formulado al Gobierno el procurador don Luis Peralta

MADRID. 27 (Cifra). El procurador en Cortes de representaciones familiar por la provincia de Málaga, don Luis Peralta España, ha dirigido a través de la Presidencia de las Cortes, un ruego al Gobierno en el que recuerda que en abril pasado había solicitado información en torno a supuestas irregularidades que se decían producidas en determinadas industrias acogidas al Plan de Desarrollo del Campo de Gibraltar.
 Dice el procurador en su ruego que el Gobierno respondió entonces parcialmente a su soli-

cidad de información y se remitió, en orden a la total aclaración del asunto, a lo que resulte de un expediente sancionador administrativo en trámite de resolución.
 En su nuevo ruego, el señor Peralta España, pide que una vez dictada resolución en el expediente sancionador de carácter administrativo que se instruye a "Confecciones Gibraltar" y terminado el de suspensión de pagos se conteste a los extremos contenidos en el primer ruego que el procurador formuló.

Anotaciones para una Historia

La Línea de la Concepción, en la primera línea de España

Escribe: PACO SANTOVETY

Ya circunstancias ajenas a la voluntad de este pueblo, lo colocan en esa primera línea que apuntamos. Son tales circunstancias las que, en una síntesis, podemos agrupar en geográficas y políticas, mas no forjan su historia en estas bases dispuestas por el azar, y aun condicionada por ellas, forzosamente en multitud de ocasiones; es su voluntad de ser y su voluntad de estar, la determinante de aquel puesto de vanguardia.

Geográficamente, la zona más meridional de la Península, lugar de su emplazamiento, fue siempre el más fácil acceso de las antiguas civilizaciones frente a la barrera natural de los Pirineos; el Non Plus Ultra primitivo del Estrecho, el apretado abrazo del Mare Nostrum y del precolombino Mar Ignoto, más sirvió de estímulo que de obstáculo a las arribadas de la cultura y del comercio y de necesaria vía de la posterior expansión occidental del Viejo mundo. Dentro de esta zona, el refugio natural de la Bahía de Algeciras, hace más destacada su inmejorable calidad de puesto avanzado de España.

El Este de dicha Bahía, es compartido por el Peñón y los terrenos de este término municipal, con Sierra Carbonera al Noroeste, en la que alcanza una altura de 310 metros, y constituido, en su mayor parte, por una extensión arenosa cuya altura máxima sobre el nivel del mar es de cuatro metros.

Estas tierras, pertenecían al común de vecinos de los pueblos enclavados en el denominado Campo de Gibraltar, a quienes les fueron concedidos por los Reyes Católicos en Real Cédula de nueve de julio de mil quinientos dos, en pago de los servicios prestados en las guerras contra los moros de Granada.

Consecuente a las operaciones de amojonamiento, llevadas a cabo en dieciséis de junio de 1961, por representantes de este Ayuntamiento de La Línea de la Concepción y el de San Roque, se deslindan ambos términos en la línea que les es común, quedando delimitada el de este municipio con una superficie de 2.510 hectáreas, 16 áreas, 5 metros cuadrados. Estas operaciones de amojonamiento, culminan el dilatado y enojoso proceso del deslinde de los mencionados términos municipales, cuyo origen fue el carácter provisional con que aparece el de esta población en el Decreto de S.A. el Regente del Reino, de fecha 17 de enero de 1870, por el que, aprobando el acuerdo de la Diputación Provincial, accediendo a la petición de los vecinos de esta entonces aldea, llamada La Línea de Gibraltar, solicitando su segregación de San Roque, lo señala expresando que lo "será por ahora e interin se señala definitivamente el que corresponda".

Políticamente, la situación de avanzada de España de esta Comarca, nace de la codicia y de la falacia que llevan a la presencia extranjera en un pedazo de tierra española desde aquel 4 de agosto de 1704 en que el almirante George Rooke, jefe de la escuadra anglo-holandesa, conquista la plaza de Gibraltar, y toma posesión de la misma en nombre de la Reina Ana de Inglaterra, y si bien esta actitud de Rooke fue decidida bajo su exclusiva responsabilidad, puesto que Inglaterra no se hallaba en guerra con España, sino que solamente defendía los derechos a la corona española del Archiduque de Aus-

tria, más tarde Carlos III, merece el juicio condenatorio de aquella nación que, con menosprecio de los más elementales principios, sancionó y ratificó aquella ocupación.

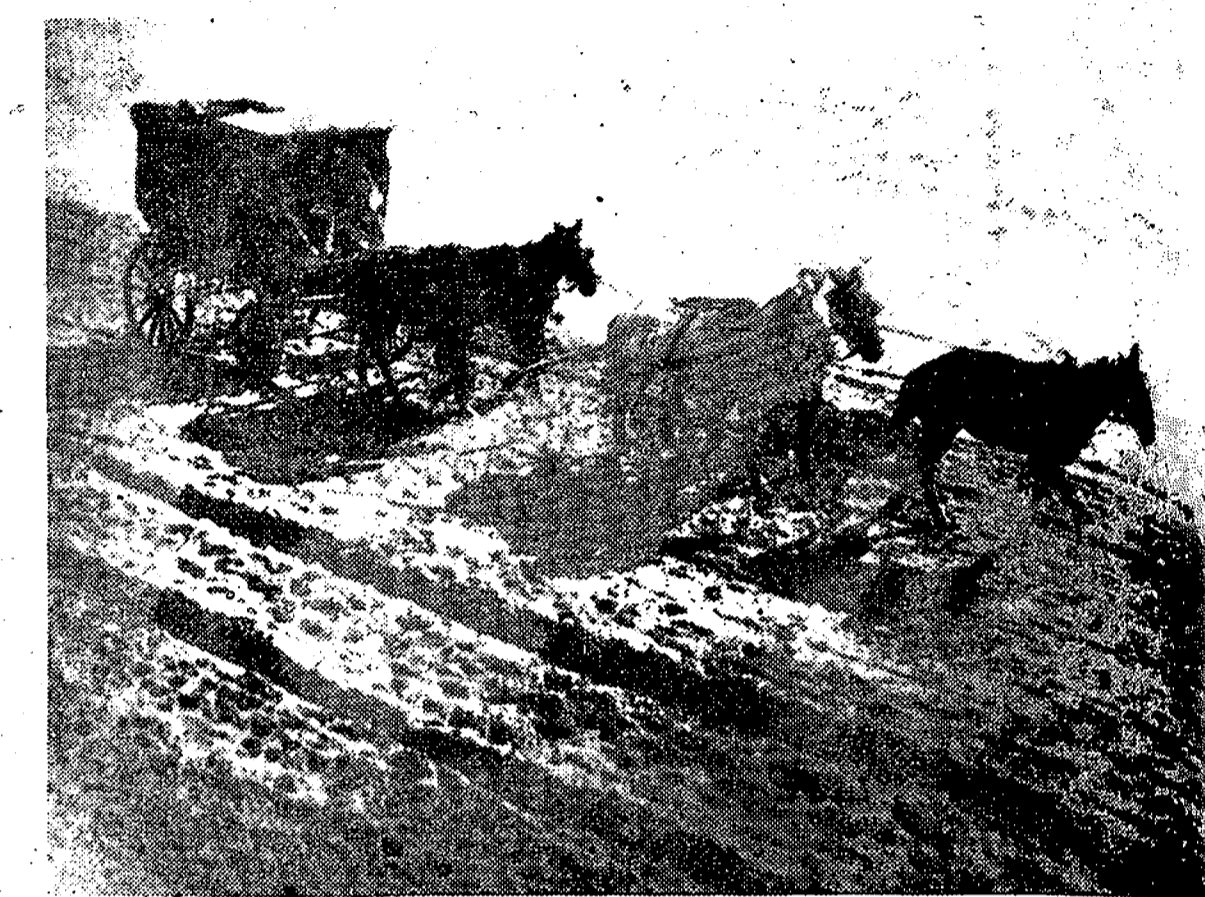
Se convierte este suelo en escenario bélico ante la reacción española por tal usurpación, el Marqués de Villadarias intenta recobrar la Plaza en septiembre de aquel mismo año, dando lugar al primero de los sitios de Gibraltar, y tras el bloqueo militar que le siguió, finalizan estas hostilidades con la firma del Tratado de Utrech en 13 de julio de 1713. La reivindicación de esta parcela del suelo patrio, propósito permanente del sentimiento de la unidad nacional, se traduce en el segundo sitio de aquella Plaza, que concluyó en 1727 sin éxito para nuestros ejércitos; durante el paréntesis que se abre en estas contiendas, se entablan conversaciones hispano-británicas que concluyen con el Tratado de Sevilla de 1729, resultando del mismo la confirmación de la ocupación de Gibraltar por Inglaterra, más argumentado por está el que una fortaleza controla el espacio adonde llega su artillería, como se nos informa en la publicación de documentos sobre Gibraltar presentados a las Cortes Españolas por el ministro de Asuntos Exteriores en 1965—adopta España, una trascendental e importante decisión, cual es la creación de una plaza fuerte en el istmo arenoso que une a Gibraltar con tierra firme, con una línea de fortificaciones que se extendían desde la Bahía al Mediterráneo, erigiendo dos fuertes entonces inexpugnables, en cada extremo de esta línea fortificada; el de San Felipe y el de Santa Bárbara, pudiéndose contemplar aún, restos de este último baluarte.

Comenzadas estas obras en 1731, hallándose las tropas sitiadoras al mando del Conde de Montemar, reciben el nombre de "La Línea de Gibraltar" y a su amparo, se va acogiendo, paulatinamente, una población que constituye la raíz de nuestra línea de la Concepción.

Esta población, que por imperativo de las necesidades militares había de instalarse en precario, está formada por un núcleo singularmente interesante por ser el eje en torno al cual se fundirían, posteriormente, elementos de muy diversa naturaleza, a los que imprime su vigor y su carácter. Son parte de aquellos españoles, vecinos de Gibraltar, que en 6 de Agosto de 1704 abandonan sus hogares, siguiendo a su Consejo Municipal, ante la actitud de Rooke quebrantando las condiciones en que se había firmado la capitulación de la Plaza y sometiendo a la población a humillaciones y vejámenes. Se aferran a esta tierra porque es la suya, y soportan virilmente las incertidumbres del azar alimentando esperanzas que son recogidas por sus posteriores generaciones.

Desde sus hogares, breves y humildes hogares, los más de ellos de madera, juncos y cañas, y muy escasos los de piedra y barro, contemplan con nostalgia la imponente Roca de la que los separa, no ya el espacio de terreno llamado "Campo neutral" que media entre ambas fortalezas, sino el egoísmo y la sinrazón de unos oportunistas.

Comienza, en julio de 1779, el tercer y último sitio de Gibraltar, llamado "el gran sitio", le-



Aunque no lo parezca, esta diligencia, conocida con el nombre de "La veloz", arrastrada por cinco mulas, está atravesando la antigua Avenida de España, camino de la Estación de San Roque, antes de principios de siglo. No había otro medio de transporte para llevar los viajeros al ferrocarril.—

vantado en 1783 sin que se alcanzara el objetivo perseguido, pese a la dureza que le imprimió la combatividad de las fuerzas empleadas y el valor y capacidad de sus mandos.

Casi en los albores del siglo XIX, la desmedida ambición de Napoleón, trae la guerra a nuestra Patria, que es invadida; firmada, frente a aquel, la Alianza hispano-británica en el Tratado de Londres de 14 de enero de 1809, y sitiando el ejército francés a Tarifa, temiendo que se corriese hacia este Campo ante la infructuosidad de aquel sitio y se apoderase de estas fortalezas de "La Línea de Gibraltar" ya que el ejército español, al mando del General Ballesteros, se había visto obligado a refugiarse bajo los cañones de Gibraltar, se resuelve la destrucción, por minado, de estas fortificaciones, lo que fue llevado a cabo en 20 de enero de 1810 por orden del gobernador de aquella Plaza general Campbell, dada al teniente coronel Holloway, jefe de ingenieros de aquella guarnición, y cumplimentada por los ingenieros reales teniente coronel Evall y capitán Harding.

Próximo a sus ruinas, se va creando un núcleo de modestas viviendas, nuevos albergues que reemplazan a los destruidos o abandonados por causa de los acontecimientos referidos; ya no existe la plaza fuerte de "La Línea de Gibraltar" y la pequeña aldea, que constituye cantón militar, recibe este nombre. Sólo tiene una corta calle que si en un principio se la conoció por Real, pronto se le dió el nombre de Barceló que tan principal participación tuvo en el tercero de los sitios a Gibraltar tan concisamente referidos y cuyo valor dió lugar a la frase "más valiente que Barceló por la mar". Este gesto, ya honra a un vecindario que aún tardaría en registrar sus propios destinos; a una nueva calle que pronto se dibujaría, la rotula Cadalso, en recuerdo del infortunado poeta don José Cadalso Vázquez, que en 27 de febrero de 1782, siendo ayudante del

general Alvarez Sotomayor, con el grado de coronel, hallaba la muerte al pie de la batería de San Martín, en el gran sitio a Gibraltar; enterrado en la capilla de las monjas mercedarias, en La Almoraima, son trasladados sus restos, en el siglo XIX, a la parroquia de Santa María la Coronada en San Roque.

Pertenece esta incipiente aldea al término municipal de la ciudad de San Roque, fundada junto a la ermita de este Santo, donde, sin disolverse como tal ciudad la de Gibraltar, se traslada esta en Corporación con sus archivos y documentos en el citado 6 de agosto de 1.704.

No se resigna a ser una simple barriada y consciente de su responsabilidad, quiere integrarse, en forma activa, en el común quehacer de los pueblos hispanos. La ley exigía un número de población bastante inferior al que alcanzaba su vecindario cuando este puso en práctica aquella voluntad en el año 1869 de solicitar su segregación y constituirse en independiente municipio; contaba con 136 casas de mampostería de perfecta edificación, 150 huertos, excedían, en su producción, a las necesidades del consumo local, reportando notables ingresos al comercio de tal excedente; su pesca, canteras, caleras, fábricas de ladrillos y otras industrias, a más de su próspero comercio, le permitían una subsistencia independiente, y con estos razonamientos y otros de consideración, apoyados por un proyecto de presupuesto ascendente a la suma de 3595 escudos, a cubrir suficientemente por los ingresos o arbitrios que legalmente habría de asignarsele sin gravar excesivamente al vecindario, llevan a la promulgación, por S.A. el Regente del Reino del aludido decreto de enero de 1870, autorizando su segregación y concediendo a la Villa los pastos, frutos, aprovechamientos y usos públicos comprendidos en el término jurisdiccional que se le señala y era el fijado por el Ayuntamiento de

San Roque a ésta, hasta entonces alcaldía pedánea, quedando sumada su emancipación en 2 de julio del referido año al constituirse su primer Ayuntamiento provisional y tomar posesión de sus cargos los Concejales designados por acuerdo de la Diputación Provincial.

Un nuevo pueblo español nacido y español se siente no lo por serlo sino, por serlo, queriendo; florecen sus virtudes que le llevan a la primera línea de los más altos valores hispanos; hospitalidad, esa gran virtud de España, no conoce límites ni tiene de discriminaciones; se ve en el prójimo al hermano que, con la mayor espontaneidad, extiende su mano; sus campos, sus breves campos, no tienen puertas y sus medios se comparten con satisfacción y alegría; esta hospitalidad le hace crecer vertiginosamente su población y los escasos recursos con que contaba en principio se transforman, rápidamente en decenas de miles.

Exponente de gratitud, es el nombramiento, a los pocos días de su emancipación, de su primer Hijo Adoptivo, en 3 de agosto de 1870, a favor de don José González de la Vega, que como presidente de la Diputación Provincial prestó su valioso apoyo a aquellas aspiraciones de vecindario; igual título, de muy apreciada distinción, otorga don José Luis de Torres y Peña, en 22 de julio de 1910, acordado por este distrito, en reconocimiento a la gran preocupación que siempre mostró por los problemas de esta ciudad y el interés puesto en su solución, a su tenacidad y empeño en la promulgación, en el citado año, de una ley aprobando el proyecto de construcción de la carretera que habría de unir a esta población con la de San Roque y Campamento, que con el tiempo, en 1916, tiene lugar su inauguración el 19 de julio con la bendición del puente "Príncipe Alfonso", sobre el río Cachón.

(Continúa)

Magnífica labor social de la cooperativa de viviendas «San José Artesano»

Hoy presentamos a nuestros lectores, dos hombres que tras una larga labor, desde sus oficinas en la Avenida Francisco Franco, han conseguido para la Cooperativa que ellos regentan, uno de los pasos más importantes para el buen fin de la obra social, que piensan llevar a cabo. Esto es, el otorgamiento por parte del Instituto Nacional de la Vivienda de las Cédulas de calificación provisional, de los expedientes que representan una construcción de 368 viviendas, en un conjunto, urbanístico, con las líneas más modernas, y que darán lugar a la Barriada "Bahía de Algeciras", una de las más bellas con las que contará nuestra población en un futuro inmediato.

Preguntamos a los señores Mateo y Navarro: ¿Alguna noticia interesante que destacar en relación con la Cooperativa que ustedes regentan?

Contesta el señor Mateo. —"Pues sí, una muy buena, la obtención de las Cédulas de calificación provisional".

—¿Que representan estas Cédulas?

—"En primer lugar, el derecho a una subvención por parte del Estado a favor de los socios, de 30.000 pesetas por piso, y en segundo lugar, nos permite poder contratar las obras".

—¿Quiere esto decir que comenzaran pronto dichas obras? Ahora el que responde es el señor Navarro:

—"Si, efectivamente. Como le ha apuntado el señor Mateo, sin la obtención de esta Cédula era imposible contratar, y por tanto comenzar las obras de nuestra Barriada. Ahora este punto se soluciona, y en brevisimo plazo, una vez que optemos por la compra más interesante, desde los puntos de vista técnico y económico, y hayamos hecho la comunicación a la Delegación del Ministerio de la Vivienda, será una feliz realidad el comienzo de las obras".

Una pregunta que parece interesante para el publico en general: ¿Está cubierto el cupo de socios?

—"Pues, aunque la Cooperativa cuenta con un buen número de socios —unos ciento sesenta— aun pueden ser beneficiarios de esta obra social aquellos que estén interesandose en conseguir, us piso de coste. Si bien, esperamos que se cubra el cupo con tan solo una parte de las personas que han pasado por nuestras oficinas, interesandose por esta obra,

y que estaban a la espera de la obtención de las cédulas, y el comienzo de obra que ello lleva aparejado. Por tanto, todas aquellas personas que de alguna forma se interesen, deben pasarse por nuestras oficinas con cierta urgencia".

Ponemos punto final a la breve charla. ¿Algo especial que añadir?

Contesta el señor Mateo; —"Nos alegramos de la oportunidad que nos brindan, para hacer un agradecimiento público a todas aquellas personas que nos han ayudado en la consecución de este paso, y que sabemos positivamente, nos seguirán ayudando hasta que sea una feliz realidad esta obra social, a través de la terminación de la Barriada "Bahía de Algeciras". Dando las gracias de forma muy especial a nuestro Excmo. Sr. General Gobernador Militar, jefe del Gabinete Técnico del Ministerio de la Vivienda, delegado provincial de dicho Ministerio, Gerencia del Plan de Desarrollo de la zona y al inspector asesor provincial de la Organización Sindical en Algeciras. A todos, muchas gracias".

ACERA DE LA MARINA

En el programa de Feria faltaba uno de los "números" más importante

Aquella noche, la del sábado, se iba a coronar a la Reina y a la Infantil. Noche grande que, después de la soberbia Cabalgata, inauguraría la Feria con resplandor de millares y millares de lámparas multicolores y bengalas que llenarían el azul oscuro del cielo de color de ilusión.

Y aquella mañana, en la que ya todo el mundo pensaba en las próximas horas, después de un año de espera, nos acercamos a la Sección de Obras del Ayuntamiento, donde tanto se había trabajado y todavía seguían haciendo, incluso, a "corre que te pillas" para que nada faltase en el último momento.

Preguntamos—¿como no?—si se estaba trabajando en algo que no fuese desconocido y que valiese la pena para nuestra sección de de todos los días.

—No. Ahora, aparte lo que estamos terminando en el Feria, no hay ni habrá nada. Sin embargo, en cuanto termine la Feria tendrá usted noticias y, además, de interés. Van a comenzar muchas cosas".

Pero, por lo visto, no han querido aguardar tanto, que las jornadas de Feria ocupan esta vez, mucho espacio en el calendario.

En el Ayuntamiento habrán creído que una Feria no es tan solo bailoteos, copas y fuegos artificiales. Que el interés de la ciudad representa o puede representar también, no uno de los números del programa, sino el mejor de todos. La propia vida no es más que un pequeño castillo de fuegos artificiales que se viene abajo una vez se ha quemado toda la pólvora. Había que pensar en lo que permanece.

Era el jueves por la mañana cuando al dirigirnos al puerto, quedamos asombrados. A pesar de ser hora tan temprana, y jornada de Feria—¿a que hora se habrían acostado algunos de ellos?—, hombres y máquinas ya trabajan a buen ritmo en la calle del General Castaños. La estaban cubriendo con gruesa capa de riego asfáltico...

Cuando los vecinos se levantaron de la cama, la fisonomía de dicha ya había cambiado totalmente. Así es como deben hacerse las cosas. Más tarde, antes de mediodía, se trabajaba en la calle de Eduardo Dato, que es otro de los lugares de la ciudad donde hacia mucha falta la presencia de la mano del hombre. Luego, en la de Cristóbal Colón—otro que tal—. Era también una de las calles que lo estaba pidiendo a gritos y, claro, tanto gritó, que terminaron por escuchar sus voces.

Y otra cosa de interés, pero que forma todo parte del comentario de hoy. La Avenida de Agustín Bálamo—¡por fin...!—acaba de ver terminados sus trabajos en el firme de su calzada e, incluso, ya se halla asfaltada. ¿Que es algo que parece imposible...? Si es cierto, pero se llegó al final.

En este caso de ahora, han dado en el centro de la "diana". Las calles del General Castaños, Eduardo Dato y Cristóbal Colón—la que enlaza con la calle Ancha—como así llaman los algecireños a la de Regino Martínez—son de las más centricas de la ciudad y de las que conocen mayor tráfico rodado todos los días y a todas horas. Pero los trabajos se han hecho con rapidez, con medios modernos y todo concluyó en un abrir y cerrar de ojos.

Han sido otras de las nuevas realizaciones. Ya estamos aguardando con interés a que se acabe la Feria para conocer, no tan solo lo que se proyecta, sino por donde van a comenzar nuevos trabajos.

Las obras de reforma y embellecimiento de la Plazoleta han constituido un verdadero éxito. Y al hablar de la Plazoleta, nos referimos a la de San Isidro. Son numerosos los algecireños que la están visitando y todos salen satisfechos del lugar. En las obras, ha presidido el buen gusto.

Pero el conjunto del Barrio merece ser objeto de otro comentario, en el que no todos serán elogios. Habrá también un poco de crítica para todos, los unos y los otros.

CARLOS MARTIN

Fallo del concurso de Floricultura "Feria 70"

Los premios se entregarán hoy en el Parque María Cristina

En el día de ayer, se reunió el jurado calificador del Concurso de Floricultura "Feria 70", compuesto por los siguientes señores: don José Vazquez Piñero, Presidente de la Comisión de Festejos; don Enrique Rodríguez Vazquez, Secretario de dicha Comisión; don Manuel María Bianchi de Obregon, Primer Premio en el Concurso de Floricultura de la S. A. F.; don Jose Antonio Valdes Escuin, Director de "Ariel"; don Juan Silva Cernuda, Delegado del Diario AREA; don Francisco Javier Palacios Asenjo, Gerente de "Viveros Gibraltar".

Visto el entusiasmo desplegado por los vecindarios del típico barrio de San Isidro Labrador y de la Barriada de la "Piñera", el jurado calificador acordó conceder dos premios con carácter extraordinario:

Primero.—Premio al tipismo, dotado con 6.000 pesetas, a los vecinos de la Plaza de San Isidro, y sus cercanías.

Primer premio al salero, dotado con 6.000 pesetas, a los portales decorados de la barriada de "La Piñera".

A continuación, el jurado ca-

lificador fallo el concurso de Floricultura "Feria 70", correspondiente a balcones, terrazas, patios y portales.

La entrega de premios se efectuará hoy domingo día 28, en el Parque María Cristina, a las 13,30 horas. Con anterioridad, y para amenizar la espera ofrecera un atractivo concierto de música popular andaluza la Banda del Regimiento de Infantería Extremeñura número 15, y el conjunto flamenco "Los Marismeños" brindara varias actuaciones de aires rocieros.

DON RAFAEL CAMPOS DE ESPAÑA, EN ALGECIRAS

Se encuentra en nuestra ciudad, informando a los oyentes de Radio Nacional de España de las corridas de Feria algecireña; el popular locutor y crítico taurino de RNE y TVE don Rafael Campos de España. Transmite sus crónicas desde Radio Algeciras.

Además, forma parte del jurado calificador que otorgará los premios del presente ciclo ferial taurino.

PROGRAMAS DE FERIA PARA HOY DOMINGO

A las 8 de la mañana, concurso de pesca con caña bajo la organización de la Sociedad de Pesca Deportiva "El Mero" y en la Isla Verde, valedero para el Campeonato de Andalucía y para el Concurso Nacional patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento.

A las 10 de la mañana, diana por la banda de la 262 Comandancia de la Guardia Civil.

En el Parque María Cristina, a las 12,30 horas, actuación del famoso conjunto "Los Marismeños".

Concierto de música popular y bailes andaluces por la Banda del Regimiento de Infantería Extremeñura num. 15.

A las 6 de la tarde, corrida de toros de la ganadería de don Juan Pedro Domecq para los diestros: Antonio Ordoñez, "Miguelín" y "El Marismeño".

CONDUCTOR DE AUTOBUS En la calle usted es el más fuerte: no abuse de su fuerza.

Distinción al doctor don Vicente Iranzo Prieto

Los días 27 y 28 de los corrientes, se celebra en Bagur, Gerona, una Reunion Dermatológica, que tratara sobre los temas de "Terapéutica tóxica con corticoesteroides de Dermatología" y "Aspectos clínicos de las reticulosis cutáneas". Para formar parte de la Mesa Redonda sobre el primero de los temas señalados, han sido designados diversos Catedráticos de Dermatología e ilustres figuras de esta especialidad. Entre los nombrados, tenemos la satisfacción de contar con un mé-

dico de Algeciras, el Dr. D. Vicente Iranzo Prieto, autor de numerosos trabajos de su especialidad publicados en diversas revistas profesionales españolas y extranjeras. Dicho nombramiento, supone una distinción para el Dr. Iranzo y también para el Cuerpo Médico de la Comarca, que cuentan en la Medicina española con alto prestigio por su inquietud científica. Felicitamos al Dr. Iranzo Prieto por este nuevo éxito profesional.

CARLOS MARTIN

CARTELERIA

ALMANZOR — AVENIDA — DELICIAS" Ni un momento de respiro" Technicolor—Apta.— Divertidísimo estreno de gangsters, producido por Walt Disney—Dick Van Dyke—Dorothy Provine.

FLORIDA SEVILLA "Tres de la Cruz Roja" Eastmancolor. Apta. Carcajadas a barullo a cargo de Tony Leblanc-Lopez Vazquez y Gómez Bur.

FUENTE NUEVA (verano) "Forajidos implacables" Cinemascope—color. 18 años. Acción y emociones.—Brett Halsey—Teresa Gimpera.

TERRAZA (verano) "Salario para matar" Cinemascope—color. 18 años. Western "macho" con Jack Panance y Giovanna Ralli.

ESPAÑA "Carola de noche, Carola de día" Eastmancolor Apta. Con MARISOL.

MIRADOR "Juicio de faldas" Eastmancolor (18 años). El éxito indiscutible de la Feria. Manolo Escobar.

FARMACIAS DE GUARDIA PARA HOY

Lda. Bartolomé Aranda Pza. S. Isidro, 30 Tf. 673365
Lda. Ayuso González Duque de Almodovar, 23

PARA MAÑANA

Ldo. Medina Perales Pza. Alta Tf. 671655
Lda. Acosta Mena Reyes Católicos, 5 Tf. 672543

Exclusivas Gonagua

José Luis González Aguado (A.P.I.)

COMPRA VENTA DE, FINCAS URBANAS FINCAS RUSTICAS CHALETS

Interesantes parcelas en zona residencial de tolerancia industrial

Avda. Virgen del Carmen, 17-4A. Telf. 673219 ALGECIRAS

Pruebe Vd. nuestra CERVEZA de barril

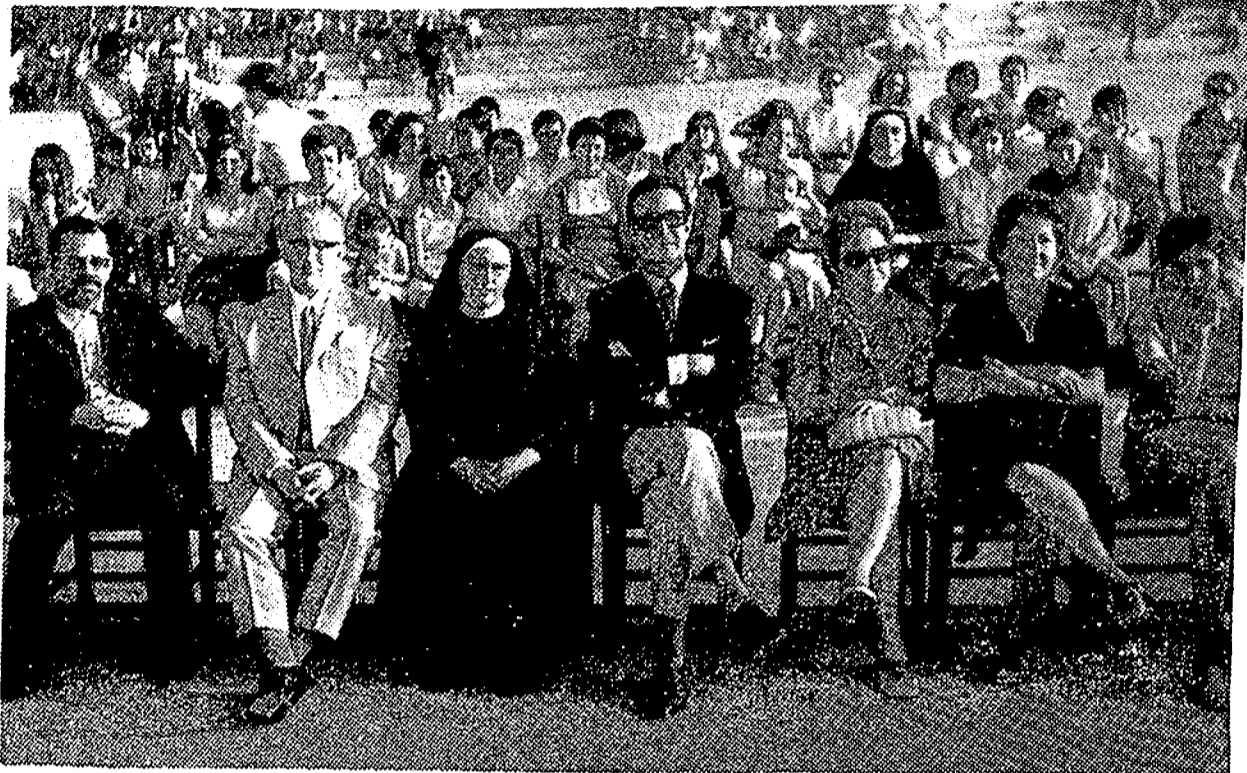
¡Es Extraordinaria!

CAÑA 4 pts.
JARRA 7 "
JARRA ESPECIAL 14 "

Cafetería "EL TURBO" Acera de la Marina Algeciras

FIN DE CURSO EN EL HOGAR DE LA CONCEPCION

Presidió el juez especial con otras autoridades



Autoridades y superiora del Hogar de la Concepción contemplan varios números artísticos iniciados con una doble tabla de gimnasia, a cargo de las alumnas del centro.— (Foto Cruz)

El día 25 de junio ha sido un día de satisfacciones y de alegría en el Hogar de la Concepción. Satisfacción para la Madre Superiora Sor Victoria Uribe Acordarrimentería, satisfacción para las Hermanas y también para las profesoras, señoritas Concepción González, Ana María García Díaz—Crespo, y Marinés Cruz Vega, porque han realizado una notable labor educativa en las alumnas internas del Hogar y cuyos resultados de los exámenes son altamente indicativos: 5 curso: 18 aprobados; 0 suspensos; 4 curso: 12 aprobados, 1 suspenso; 3 curso: 24 aprobados, 4 suspensos; 2 curso A: 25 aprobados, 5 suspensos; 2 curso B: 24 aprobados, 6 suspensos; 1 curso: 14 aprobados, 2 suspensos; y se concedieron 21 Diplomas de Honor que fueron entregados en un sencillo acto conmemorativo, por la presidencia del mismo y

que estuvo interesada por la Madre Superiora, don Joaquín López Fuentes, teniente de Alcalde en representación del Alcalde don Juan Blasco Quintana, don Manuel Ruiz Gómez, Juez de Primera Instancia e Instrucción de Algeciras y Presidente Efectivo de la Junta Especial de Protección de Menores; don Guillermo Falgueras Dávila, Juez Municipal de La Línea; doña Carmen Jarillo, oficial visitadora de la Junta de Protección de Menores, y otras personalidades, entre las que se encontraban profesoras de la Cátedra ambulante de la Sección Femenina.

A continuación las alumnas realizaron varios números artísticos, iniciados con una tabla gimnástica de ejercicios perfectamente conjuntados. Seguidamente, otras alumnas, formaron el mapa de España ataviadas con trajes regionales: galaico—asturiano, vasco—navarro, catalán, castilla—leonés, extremeño, madrileño, aragonés, levantino, andaluz, balear y canario. Cada una de las pequeñas que representaban las regiones interpretaron bailes y danzas típicas del lugar. Terminando la primera parte con bailes andaluces, ejecutado por parejas ataviadas al estilo clásico sevillano.

La segunda parte, titulada "Noche 2.000" fue una imitación de "Galas del Sábado" de televisión española, realizada en colaboración con los alumnos del Instituto.

Durante la representación todos los artistas fueron calurosamente aplaudidos por los familiares e invitados al acto.

Y por último, que en realidad fue lo primero que se hizo, se visitó la exposición de labores y trabajos escolares. Al entrar en el salón la primera sensación que se experimenta es la de sorpresa; la segunda, de admiración y asombro, porque es difícil comprender que aquellas criaturas hayan confeccionado los primeros que se exponen. Sin embargo ellas, solo ellas, son las autoras de los bordados artísticos, de las vistosas y elegantes mantelerías, de los muñecos y dibujos, de las flores artificiales del mejor gusto decorativo; en fin, de las muchas cosas notables que es imposible reseñar en este breve espacio. Más no queremos dejar de indicar un tablero con el escudo de La Línea, en los colores apropiados, tal como el que se expone en la vidriera del Ayuntamiento, y presidido por los años 1870—1970, que ha sido hecho todo él con grano de arroz. La exposición permanecerá abierta al público varios días.

En resumen: la Madre Superiora, las Hermanas y las profesoras gozaron de la satisfacción del deber cumplido con resultado extraordinario. Las alumnas, también tuvieron la alegría de haber dado en la diana de los éxitos con sus notas calificatorias y sus aportaciones artísticas, que resultó muy simpático. Y por último, los señores de la Junta de Protección de Menores quedaron complacidos por la labor digna de encomio que realiza el Hogar de la Concepción de nuestra ciudad.

EL ALUMBRADO NUEVO DE LA AVENIDA ESPAÑA GUSTA A NUESTROS VISITANTES

Somos testigos de una conversación mantenida en amistosa charla de café entre convencidos nuestros y agentes de ventas, viajantes de casas de comercio, en la que estos aludían a la transformación que La Línea de la Concepción en el aspecto urbanístico estaba logrando, y mani-

festaban, con razón, que las visitas periódicas que nos hacen a nuestra ciudad, era de lo nuevo que encontramos cada viaje.

—La Residencia Sanitaria había asombrado que estuviera terminada y además de esta gloria, las 1.083 viviendas de la gran Ciudad Deportiva "Sagrado cisco Franco"— pero en ocasión sus preferencias hacia el nuevo alumbrado de España, con amarillas, que les causó una sorpresa al tomar la del Príncipe Alfonso. Y cuando con el nuevo alumbrado de la importante vía de entrada y salida a nuestra Bahía, este rincón lineense mole del Peñón al fondo, de noche, más bonita que de día y que la efectividad de este alumbrado superaba a muchas capitales en que, por su posición, se veían obligados a ser periódicamente.

Nos agrada estas manifestaciones de personas, que aquí, se dan cuenta, que mejor que los propios lineenses, los propios campogibraltares como van cambiando sus poblaciones en ciertos aspectos y de forma especial este urbano que comentamos. Y nos agrada no sólo ya porque es así y la verdad respaldada, sino porque son nuestros embajadores de nuestro progreso en los pueblos y que los españoles que recorren el mundo todo el año con motivo de actividades profesionales,

Rescate de una bomba en la bahía

PROCEDE DE LOS BOMBARDEOS A GIBRALTAR

En las primeras horas de la mañana de hoy domingo va a procederse en la Bahía al rescate de una bomba que se encuentra en el mar, a un kilómetro al Sur del lugar conocido por Punta Mala, detrás de Campamento.

Dicho artefacto ha sido descubierto recientemente, tiene un peso aproximado de 250 kilos y está atrapada entre dos piedras. Se ha podido comprobar, según nuestras noticias, que la bomba es de la Segunda Guerra Mundial, de los bombardeos sobre Gibraltar a cargo de aviones alemanes e italianos.

Para llevar a cabo esta operación, que no reviste el menor peligro, por el despliegue de fuerzas, la vigilancia especial y las medidas que se adoptarán, habrá llegado ya a nuestra Bahía el remolcador B.S.I "Poseidon" de la Armada Española, barco de construcción especial, dotado de los mayores adelantos para esta clase de trabajos.

Continúa la operación «limpieza de arena»

Observamos nuevamente en nuestras calles que sigue en plena vigencia la operación "limpieza de arena", que junto con otra, "pintura de fachadas", va a dejar nuestra ciudad de muy buen ver en la próxima Feria

del Centenario. Es importante que cuantos acudan a disfrutarnos de nuestra hospitalidad, disfruten de nuestro clima y especialmente en estos días, de la alegría incompañada de nuestros festejos, vean a la ciudad les recibe con sus jorres galas, en este aspecto, por unas calles limpias, sin arena sin papeles, y todas sus veredas blancas por la calle limpia por la pintura es, un bonito mimo para que los visitantes disfruten en el maravilloso espectáculo de nuestra incomparable Velada y Fiestas.

Es muy conveniente que solo las calles más céntricas aunque realmente son las principales— sino todas las calles reciban estos beneficios de la operación "limpieza de arena", en las calles donde suele depositarse la arena por ejemplo en la avenida de San Sebastián donde la arena ocupa buena parte de la calzada. Todavía quedan días para que se abran las veredas del jubilo popular, por lo que sería conveniente se efectúen estas "operaciones" con el fin de que, cuando suene el clarín todo esté en perfectas condiciones de limpieza.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

Durante el día de ayer en el Registro Civil de nuestra ciudad se produjo el siguiente movimiento demográfico:

NACIMIENTOS

Andrés Machuca Quintero, hijo de Andrés y Lourdes; Yolanda González Jofré, hija de Fernando y Ana María; Ana Isabel Borrego Barragan, hija de Francisco y Josefa; Juan Carlos Nuñez Partida, hijo de Manuel y Ana; María de la Encarnación André Romero, hija de Avelino y Carmen; Ana Montserrat Vilchez Gil, hija de Pedro y Dolores; María de la Esperanza García Martín, hija de Juan José y María de la Esperanza; Maximina Ortiz Guzman, hija de Miguel y María Leonor; Francisco Javier Martín Cañadas, hijo de Francisco y María Dolores; Enrique García Molina, hijo de Francisco y María Patrocinio; Francisco José Jiménez Caparros, hijo de Jaime y María Rosa;

MATRIMONIOS

Victor Cozar Carrasco y Victoria Leon Perez; Alfredo Vazquez Caravaca y María Diaz Caravaca;

DEFUNCIONES:

Antonio Carrasco Gonzalez, hijo de Vicente y Antonia; Clotilde Martínez Naranjo, hija de Enrique y Antonia; Salvador Cordera Morales, hijo de Juan y Josefa;

FARMACIAS DE GUARDIA PARA HOY

Ldo. Trellez Salsamendi San Pedro, 4
Ldo. Bonelo Calle García Gutierrez, 5 (Periañez)

PARA MAÑANA

Ldo. Arredondo Romero Gral. Mola, 28
Lda. Roca Falcó S. Cejudo, 34

turismos de alquiler



INFORMES



AGENCIAS DE VIAJE

Grupo A título 8.— Acero de la Marina, 1.— Tels: 671941 671495 — 673126

ALGECIRAS

P I S C I N	RESTAURANTE MOTEL SAN ROQUE		H A B I T A C I O N E S
	MENU ESPECIAL	MENU DE LA CASA	
	Gran Gourmet PRECIO	recomendado PRECIO	
	175 pesetas Servicio incluido	125 pesetas Servicio incluido	
N	Vinos aparte	Vinos aparte	
A Bodas, Bautizos y Fiestas Familiares			

Radio Península

PROGRAMAS PARA HOY

7,05 Saludos Musicales
Cantan als regiones; 9,35 La música del mundo; 10,05 Mapa musical de España; 10,30 Caras de amigos; 13,05 Voces del mundo; 13,30 Discoteca en la radio; 14,00 Novedades musicales del mundo; 15,00 De la A a la Z; 15,30 pentagrama de París; 16,00 Fiesta; 19,55 Transmisión de encuentro de fútbol entre equipos Real Madrid—Valencia; partido final de la Copa del generalísimo; 23,00 Zarzuela; Hora cero.

Y todos los boletines informativos correspondientes a cada hora del día.



El Príncipe de España inauguró en Madrid el Congreso Internacional del C. E. D. I.

Sánchez Bella propugó el estímulo del traslado de técnica y capital en lugar de la emigración laboral

Madrid, 27 (Cifra) Bajo la presidencia del Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbon, fue inaugurado esta mañana el 19 Congreso Internacional del C.E.D.I., archiduque Otto de Habsburgo. El presidente internacional del Centro, marques de Valdeiglesias, el miembro de honor y presidente de la Sección Española, don Alfredo Sánchez Bella, ministro de Información y Turismo, los vicepresidentes internacionales, don Alberto Martín Artajo (España), doctor Has-jochim Von Mercatz (Alemania), sir John Rodgers (Gran Bretaña), profesor Adriano Moreira (Portugal), y el secretario general, baron Georg Von Graupp Berghausen (Austria).

En este congreso serán debatidas diversas ponencias sobre el tema "Sociedad y libertad en la era industrial" y sus sesiones durarán hasta el lunes próximo inclusive, concluyendo con una excursión a Toledo prevista para el martes. Asisten al congreso cerca de doscientas personas de diversos países europeos.

El ministro de Información y Turismo y presidente de la Sección Española del C.E.D.I., señor Sánchez Bella, señaló, en su discurso de la sesión inaugural, que si en el siglo diecinueve consolidó la Europa de las Naciones, en la segunda mitad de nuestro siglo se perfilaba claramente la Europa de las Regiones.

El ministro señaló varias regiones europeas: la Escandinava, la Anglosajona, la Franco-Alemana y la Mediterránea, y agregó que si hace diecinueve años, cuando empezaron las tareas del C.E.D.I., la región europea más vulnerable era la centro-europea, hoy las tensiones aparecen en el Mediterráneo.

Aunque algunas metas propuestas por el C.E.D.I. han logrado, manifestó seguidamente el señor Sánchez Bella, convenía acometer nuevos objetivos.

Entre estos últimos señaló la necesidad de una mayor divulgación de los temas discutidos por el "Cedi", tratando de conseguir una más penetración en las clases dirigentes de cada país.

Otro objetivo posible expuesto por el presidente de la Sección Española fue el de estimular el traslado de técnica y capitales allí donde haya mano de obra disponible para sustituir la emigración laboral, dolorosa y problemática.

LAS PRESTACIONES DE LA MUTUALIDAD AGRARIA

Madrid, 27 (Cifra) a más de mil cuatrocientos dieciocho millones de pesetas ascendieron las prestaciones concedidas a la Mutualidad Nacional Agraria durante el pasado mes de marzo según el informe presentado por el director de la Mutualidad, don José Martínez Estrada, en las reuniones celebradas por la Comisión Delegada y Junta Rectora.

FRANCO RECORRIÓ...

(Viene de primera)
teniente general don Joaquín González Vidaurreta. En el muelle del club náutico, en donde estaba atracado el "Azor" el Generalísimo fue cumplimentado por el gobernador civil de Barcelona y el delegado nacional de Educación y Deporte, señor Samaranch.

EXCURSION POR EL LITORAL

BARCELONA, 27 (Cifra). Su Excelencia el Jefe del Estado y señora han regresado a las ocho de la tarde, en el yate "Azor", de la excursión realizada por el litoral marítimo de esta provincia, hasta la altura de Villanueva y Geltru. En el viaje les acompañaron el ministro del Ejército, teniente general don Juan Castañón de Mena, y el jefe de la Casa Militar teniente general don Joaquín González Vidaurreta.

En el muelle del Club Náutico recibieron al Caudillo, el ministro de la Gobernación don Tomás Garicano, director general de Seguridad, don Eduardo Blanco Rodríguez, jefe del Sector Naval de Cataluña almirante Cervera, gobernador civil don Tomás Pelayo Ros, jefe superior de Policía, don Joaquín de la Calzada, y delegado nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Antonio Samaranch.

Numerosísimo público congregado en dicho sector de la zona portuaria presenció las maniobras de atraque de la embarcación, y el descender de ella Sus Excelencias ha prorrumpido en una clamorosa salva de aplausos de homenaje.

El Caudillo y esposas saludaron al ministro y restantes personalidades que aguardaban e, inmediatamente, en coche se trasladaron a su residencia oficial del Palacio de Pedralbes.

TERUEL SE SUMARA AL HOMENAJE EL CAUDILLO

TERUEL, 27 (Cifra). Mas de dos mil teruelenses se trasladarán el próximo día dos a Zaragoza para testimoniar a Franco su adhesión.

Tanto en la capital como en la provincia, la anunciada visita del Caudillo a la ciudad del Ebro, para estar con todos los aragoneses de las tres provincias, ha sido acogida con auténtica satisfacción, y entusiasmo.

Independientemente de los autobuses que partirán de la capital, bajo Aragón y Ribera de Jiloca, centenares de turistas trasladarán a Zaragoza a los hombres de Teruel, que una vez más patentizarán al Jefe del Estado su afecto, cariño y lealtad.

Normalidad en el sector de la construcción en Sevilla

Sólo 400 productores siguen en paro

Sevilla, 27 (Cifra) Continúa hoy en el sector de la construcción de Sevilla y su provincia la situación de normalidad que ya en la jornada de ayer fuera casi completa. Todos los trabajadores del ramo, según informa fuentes sindicales, se encuentran esta mañana reincorporados a sus habituales actividades, excepción hecha de un grupo de poco más de cuatrocientos productores de una obra que se realiza en el sector de Tabladilla por la empresa "Huarte y Compañía".

En esta obra eran ayer quinientos los trabajadores que persistían en el paro. Hoy se han reintegrado al trabajo unos cincuenta y, según la empresa, se espera que el martes haya vuelto por completo a la normalidad con la reincorporación de toda la plantilla.

Es esta la única obra en la que, según la fuente sindical informante, persiste en toda la provincia una parcial inactividad. Ayer no trabajaron tampoco los 140 productores de la obra del policlínico en el barrio de Macarena, pero hoy están ya ellos trabajando.

Si el martes se restituyera de manera total y absoluta la normalidad, con la esperada vuelta al trabajo de los cuatrocientos trabajadores, aproximadamente que inmediatamente se daría a conocer por la Delegación de Trabajo bajo la resolución que compete con respecto a la cuestión de salarios, una vez que ha pasado este organismo laboral todas las actuaciones de la comisión negociadora del convenio colectivo.

Allende García-Baxter inauguró matadero frigorífico en Barcelona

En una hora se matan 125 cerdos

BARCELONA, 27 (Cifra).— "De diez mataderos frigoríficos que existían en España en 1963, hemos pasado a setenta y dos en el presente año", dijo el ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Baxter, al inaugurar el matadero frigorífico de la localidad de Abrera (Barcelona).

Dijo también el ministro que en este aspecto Cataluña ocupa un lugar preponderante en las industrias cárnicas del país.

El señor Allende visitó las instalaciones del nuevo matadero frigorífico, observando el proceso de matanzas de cerdos que alcanza un rendimiento de ciento veinticinco unidades por hora, sala de despiece y planta de chacinera, así como las zonas de refrigeración y almacenamiento. En la construcción de este ma-

tadero se han invertido treinta y cinco millones de pesetas.

El acto inaugural se celebró en el comedor de la empresa y durante el mismo pronunció unas palabras el presidente de la Sociedad Propietaria del Matadero, don Juan Maza y ministro señor Allende y García-Baxter, quien expresó su confianza de que, tras la etapa cubrir las necesidades nacionales la industria cárnica pueda llegar a exportar 'en un futuro que no muy lejano'.

Asistieron altos cargos del Ministerio de Agricultura y las autoridades de Abrera y Martorell, como gran número de personas relacionadas con las actividades del nuevo centro industrial.

Mañana firma del acuerdo

(Viene de primera)
las delegaciones de los estados miembros de la comunidad, presididos por los respectivos embajadores.

DECLARACIONES DE LOPEZ BRAVO

MADRID, 27 (Efe). En declaración que el ministro español de Asuntos Exteriores ha hecho a la Agencia Efe con ocasión de la firma del acuerdo España-M.C.E. don Gregorio López Bravo ha dicho que es un gesto cargado de significación para los españoles y, también, para Europa. Es cierto—ha añadido el señor López Bravo— que no es más que un primer paso, pero supone la iniciación de un proceso prácticamente irreversible con un claro objetivo final.

Cuando Europa camina hacia la unidad, España no puede estar ausente en la andadura del continente a que pertenece. La vía escogida para poner en marcha el proceso es la economía. Y España, en virtud de este acuerdo se inserta en ella. Pero optar por Europa, no implica una opción excluyente. Al contrario, nos proporcionará una sólida base para reforzar nuestros lazos fraternales con Iberoamérica y nuestras relaciones con África.

El acuerdo es un instrumento de autodisciplina y un modo de abrir nuevos horizontes a la economía española. Esta doble característica debe conducir a que la economía española alcance niveles europeos, que hubiesen sido imposibles de conseguir de permanecer aislados

en un mundo de creciente integración.

Incluso el largo, y a veces difícil, proceso de negociación ha contribuido a que tengamos clara conciencia de lo que la Europa en formación es y representa y de como actúa.

España ha optado. Ahora nos corresponde a todos hacer que, con nuestro esfuerzo, esta opción fructifique para bien de España y de Europa.

Bruselas, 27 (Efe).— Con ocasión de la firma del acuerdo preferencial entre la Comunidad Económica Europea y España, el presidente del Consejo de Ministros del Mercado Común y ministro belga de Asuntos Exteriores, Pierre Harmel, ha hecho a la agencia "Efe" la siguiente declaración:

"Nos felicitamos por el acuerdo comercial sobre el que las delegaciones de la C.E.E. y de España se han puesto de acuerdo y que se firmará el próximo 29 de junio en Luxemburgo".

"Este acuerdo afecta esencialmente a la instauración de rebajas tarifarias y la eliminación de retribuciones cuantitativas recíprocas".

"Deseamos que gracias a estos arreglos los intercambios entre España y los países de la Comunidad puedan iniciar un beneficioso desarrollo para las dos partes".

"La cooperación europea entre el conjunto de los países del Continente constituye un objetivo permanente de Bélgica, que se compalce en que las comunidades, en el momento en que se desarrollan y amplían, testimonien una vez más su apertura a corrientes comerciales cada vez más fáciles con todos los demás países".

Tome buen café

Y

pague 3 pesetas

Cafetería "EL TUBO"

Acera de la Marina

ALGECIRAS

Salón de Peluquería de Señoras

GLORIA

Que peinó a las modelos que desfilaron en la Caseta Algecireña

LES OFRECE SUS SERVICIOS EN VILLA PALMA (Secano)

ALGECIRAS

Billetes

AVION 40% DESCUENTO

Sólo para trabajadores españoles y familia en el extranjero

TourAfrica.s.t

Su agencia de viajes

LA LINEA: Avda. de España, 10



No hay novedad en los finalistas

Los dos tienen confianza en adjudicarse la Copa

A Artigas no le desagrada el papel de víctima

BARCELONA. 27 (Afil). Ninguna novedad se ha producido esta tarde en los cuarteles generales en donde veían sus armas los equipos que mañana jugarán la final de la Copa de S.E. el Generalísimo. El Valencia, después del ligero entrenamiento efectuado esta mañana, volvió a su residencia de San Juan de Llavanas, en donde han quedado concentrados, y ya no se moverán de allí hasta mañana.

Después de comer, hacia el Nou Camp. Los jugadores valencianistas se entregan esta tarde a un descanso y a unas distracciones caseras en espera del encuentro de mañana. Junto al ambiente de calma y tranquilidad los directivos y jugadores guardan una absoluta reserva en cuanto tiene relación con el vaticinio del choque con los madridistas. No hay en ninguno de ellos ni euforia ni pesimismo.

Son cautos en predecir lo que pueda ocurrir mañana y aunque saben que el clima sobre el resultado final de la eli-

minatoria, les es desfavorable en cuanto al pronóstico esperan el maleficio de Barcelona, en donde nunca pudieron salir victoriosos en un final de Copa. Por lo que se refiere al Real Madrid, que no ha efectuado ningún entrenamiento ni ayer ni hoy, y se encuentran concentrados, jugadores y directivos en Castelldefels, todos están confiados en que mañana, se vera una gran final merecida. Tiene mucha moral después de las victorias conseguidas últimamente y de la homogeneidad que existe entre todas sus líneas.

Al entrenador Miguel Muñoz solo le preocupa un poco el optimismo de sus jugadores, ya que cree que esta confianza puede ser muy peligrosa. Por su parte, Artigas ha dicho que no le desagrada que el pronóstico de el Madrid como favorito. Porque, a veces, los pronósticos suelen fallar con más frecuencia que lo que parece.

A última hora de la tarde, son ya muchos los hinchas valencianos y madridistas que se

encuentran en Barcelona en espera del partido y confiados en el triunfo de sus respectivos equipos. Por las Ramblas desfilan ya estos hinchas con su alegre algarabía, portando gorras, pañuelos de cuello y otras prendas con los colores de su club.

Se nota ya, pues, un ambiente de sereno apasionamiento entre todos ellos, y entre esta noche y mañana, por lo más variados procedimientos de transporte, se espera que lleguen a Barcelona unos cuarenta mil socios de ambos clubs.

El Santander, a las puertas del ascenso

ELCHE (Alicante). 27 (Afil). El Illicitano y el Real Santander han empatado a dos en un partido de promoción a Segunda División. La primera parte terminó con empate a un gol. Dominio igualado en la primera parte y neto dominio local en la segunda parte, neutralizado por la gran actuación de Corral, el meta santanderino que fue la figura del partido, mientras Sigi era el as de los locales.

Arbitro el navarro Orrantia, de buena labor.

A los 2 minutos, de penalty marcó Sigi para el Illicitano, empatando Ponto a los 22. En la segunda parte, a los 10 minutos Isidro pone en ventaja al Santander, empatado Sigi a los 18.

EL TARRASA VENCIO BIEN AL BURGOS

Tarrasa, 27 (Afil).— Con mucho menos público que en la anterior eliminatoria, debido a la decepción sufrida por los aficionados por la eliminatoria de su equipo ante el Moscardó, el Tarrasa ha vencido al Burgos por dos a cero en el partido de ida de la promoción de ascenso.

El Sporting de Lisboa ganó el Trofeo Ibérico (2-0) Venció al Español en la final

BADAJOS, 27 (Afil).— El Sporting de Lisboa ha ganado al Español de Barcelona por dos goles a cero, en partido disputado esta noche en Badajoz correspondiente a la cuarta edición del Trofeo Ibérico de fútbol. Arbitró el portugués E. Silva, que tuvo una mala actuación en la que perjudicó notablemente al conjunto español.

El partido de esta noche ha sido muy disputado y de poca ca-

lidad. Los nervios han prendido en los jugadores. Mucha pasión, en el terreno de juego y pocas oportunidades de gol por ambos bandos. Aunque el primer tiempo fue el de mejor juego, y de mayor dominio por parte portuguesa, en la continuación, el Español, con Grifa y Glaria muy seguros en la zaga empezó a romper el ritmo de los lisboetas aunque sin profundizar demasiado. Por ello se llegó al final del tiempo reglamentario con el resultado de empate a cero.

En la prórroga, y a pesar de que el Español parecía que tenía más fuerza, el Sportign consiguió un gol a los seis minutos un poco de sorpresa, pues al remate de cabeza de Peres a centro de Marinho fue acompañado de la suerte. Y dos minutos después, cuando el Español atacaba en tromba consiguió un nuevo gol por medio de Nelson, que sentenció la final. No obstante en el minuto 25 de este tiempo Jose Maria marcó un gol, pero el arbitro portugues señor Silva se sacó una falta de la manga y lo anuló.

El alcalde de la ciudad entregó el trofeo al capitán del equipo lisboeta, Jose Carlos quien en unión de sus compañeros lo paseó por el terreno de juego entre las ovaciones de sus compatriotas.

Explosiva situación

(Viene de primera)

a la cárcel el año pasado, al líder protestante, Ian Paisley.

Los abogados defensores de miss Davlin, presididos por el ilustre sir Dingle Foot, no han decidido todavía si es conveniente solicitar a la reina el perdón de su cliente. En medios judiciales londinenses se cree empero, que Bernardette estará en libertad antes de tres meses, si se le conceden reducciones.

LA SITUACION EN LA CAPITANAL

Belfast (Irlanda del Norte), 27.—(Efe). Las fuerzas del Ejército británico han vuelto a lanzar cartuchos de gases "C.S." esta noche contra grupos que permanecen en la zona de las calles Mayo, Springfield y Herbert, escenario de los sangrientos sucesos de la tarde.

Aunque durante las primeras horas de esta noche ha vuelto a haber disparos, la situación sigue siendo tensa en Belfast,

Al filo de las diez de la noche, un grupo de protestantes volcó un autobus de dos pisos y lo prendió fuego para bloquear una calle. Varios carros armados del Ejército acudieron y dispersaron a los agrupados.

Los carros militares patrullan las calles incesantemente.

TRES MUERTOS POR ARMA DE FUEGO

Belfast (Irlanda del Norte), 27 (Efe). Tres personas han resultado muertas por disparos de arma de fuego, en los disturbios ocurridos esta tarde en Belfast, en una manifestación de la protestante Orden de Orange.

Las informaciones, todavía no confirmadas oficialmente, indican que estas muertes se produjeron durante el tiroteo surgido en la confluencia de las calles de Mayo y Springfield, cuando los protestantes querían entrar al barrio católico.

Memorable corrida

(Viene de pag. 8) UNA PORTENTOSA FAENA DE PACO CAMINO

EL TEMPERAMENTAL, EL TORERISIMO MIGUEL MARQUEZ

La acusada personalidad de Miguel Márquez se sustenta en su valor, en su estoicismo, en su destreza y en su gracia. Además al gran torero de Fuengirola le "funciona" muy bien la cabeza.

Con la capa concibe y realiza un torero afligido, rotundo, pleno de gallardía y de arte. Y con la muleta es un torero, que "cala" hondo, que hace vibrar de entusiasmo a las masas. Se arrima todas las tardes. Por eso, en tiempo record, ha escalado el pináculo de la fama. Por eso figura en los mas selectos carteles de las mas famosas ferias de España y del extranjero. Y, por eso, es figura del toreo... Por eso y porque se la juega en todas sus actuaciones. Así, pues, cuando medio le embisten los toros, "calienta" tanto el ambiente, alcanza triunfos tan sensacionales.

ROTUNDO TRIUNFO DE MIGUELIN, QUE CORTO 4 OREJAS Y 2 RABOS

La corrida de Pablo Romero, bien encornada, con trapío y con cuajo, en líneas generales ha salido muy noble y muy brava, con cuatro toros muy buenos. Los del lote de Miguelin. El primero de Miguel Marquez y el segundo de Camino. Con tan bravo "encierro", los tres toreros —que son tres fenómenos— han alcanzado un triunfo de clamor, memorable. Miguelin en sus dos enemigos, ha estado sencillamente colosal, admirable con la capa, con las banderillas y con la muleta. Al cuarto —un precioso ejemplar— lo recibió con tres largas cambiadas de rodillas escalofriantes. A sus dos toros los ha banderilleado con su facilidad peculiar. Uno de los pases, al cambio, levantó clamores de entusiasmo entre la masa. A ninguna de sus dos faenas les ha faltado un solo pase. Todos ellos —logradísimos plenos de temple y de mando— llevando a sus enemigos muy toreados, ora con la izquierda ora con la derecha, encendieron el entusiasmo del público. Quizá la segunda faena haya sido más lograda, más profunda y más ligada. Durante el transcurso de sus dos excepcionales "trasteos" no ha cesado de escuchar ovaciones, por cuanto esta tarde ha estado Miguelin mejor si cabe que en sus actuaciones más triunfales. Mató a sus dos enemigos de certeros "espadaños". Y le concedieron por, unánime aclamación, las dos orejas y el rabo de sus dos toros, con cuyos torfeos gallardamente conquistados dió varias vueltas al ruedo entre el delirio del público.

No se pudo lucir Paco Camino en su primero, porque el toro no tenía fuerza y arrastraba una de sus patas traseras. Lo trasteó con brevedad y con "aseo" y lo mató de estocada contraria, media y descabello. Fue ovacionado con fuerza. En el quinto —que fue bravo y noble— alcanzó con la capa y con la muleta un triunfo sensacional, memorable. Su faena —casi toda ella forjada con su privilegiada mano izquierda— levantó clamores de entusiasmo entre los enardecidos espectadores, porque no se puede torear con más profundidad, con más temple, con más armonía y con mas gusto que ha toreado Camino esta tarde. Con la derecha tambien cuajó series de muletazos bellisimos. La gente entusiasmada ante la sublimidad del excepcional muletero, coreó todos los pases y todas las series con olés continuados y con ovaciones inenarrables. Los naturales, saturados de belleza, de temple y de mando, parecían esculpidos. Los derechazos largos, lentos, inacabables, parecían dibujados. Las series, ligadas y engarzadas con los de pecho, en fin, parecían que estaban labrados. Todo justo. Todo bello. Todo perfecto. Hasta matando, aunque no tuviera suerte, al pinchar dos veces arriba, hasta conseguir media estocada que, reñendió con un descabello, estuvo Camino sensacional. Le concedieron, por aclamación, las dos orejas y el rabo. Dió dos vueltas al ruedo. La segunda en unión de sus dos compañeros de terna y el mayoral de la vacada.

TRES OREJAS Y UN RABO PARA MIGUEL MARQUEZ

El de Fuengirola —que sigue como siempre tan valiente, tan centrado y tan torero— alcanzó en sus dos enemigos sendos triunfos, con la capa y con la muleta. A su primero le realizó una gran faena con pases de todas las marcas entre el entusiasmo del público. Lo mató de estocada arriba y le concedieron las dos orejas y el rabo, que pasó Márquez por la periferia en dos vueltas y recibiendo el fervor entusiasta del público. En su segundo —que era muy soso— Miguel anduvo con el en artista y en valiente, consiguiendo tras obstinada y valerosa porfía, varias series de naturales, de derechazos, de estatuarios y de adornos de la mejor ley, que volvieron a entusiasmar al respetable. Lo mató de estocada corta. Le concedieron una oreja, pero se le pidió con insistencia la otra y dió una triunfal vuelta al ruedo.

REINALDO VAZQUEZ

Muñoz, desconfiado ante la final con el Valencia

No le agrada salir como favorito

Barcelona, 27 (Afil).— "No me agrada eso de partir como favorito frente al Valencia", manifestó el entrenador del equipo madrileño, Miguel Muñoz a un redactor de Afil, en el transcurso del ligero entrenamiento que efectuaron en el mismo Castelldefels los jugadores madridistas. Muñoz añadió: "Me han preguntado ya varias veces si espero un público hostil en esta final. Sinceramente no comprendo el porqué de estas insinuaciones ya que el Madrid fue completamente ajeno a la serie de incidentes, todos ellos muy desagradables, que rodearon la última eliminatoria con los barcelonistas. En esta final no existirá factor contrario por cuanto creo que estarán a la par los aficionados madridistas con los valencianos. En cuanto al público catalán posiblemente efectuará el papel de testigo imparcial de la contienda".

A las pocas horas de llegar al aeropuerto, desde donde se trasladó a su cuartel general de Castelldefels, los jugadores del Madrid efectuaron un ligero entrenamiento que sirvió para despejar toda clase de dudas. "Jugará, —dijo Miguel Muñoz— exactamente el mismo equipo que vendría en San Mamés al Bilbao. Mis muchachos están en un mo-

mento óptimo de moral y solamente estimo algo perjudicial el exceso de confianza que veo se respira en algunos sectores de los hinchas madridistas. Puede que el Madrid parta como favorito, tras su gran campaña copera, pero eso lo tendrá que demostrar en el terreno de juego, y el Valencia no va a ser un enemigo fácil ni mucho menos".

GWENDOLINA BOUTIQUE

Las últimas novedades de la moda de

Paris y Madrid

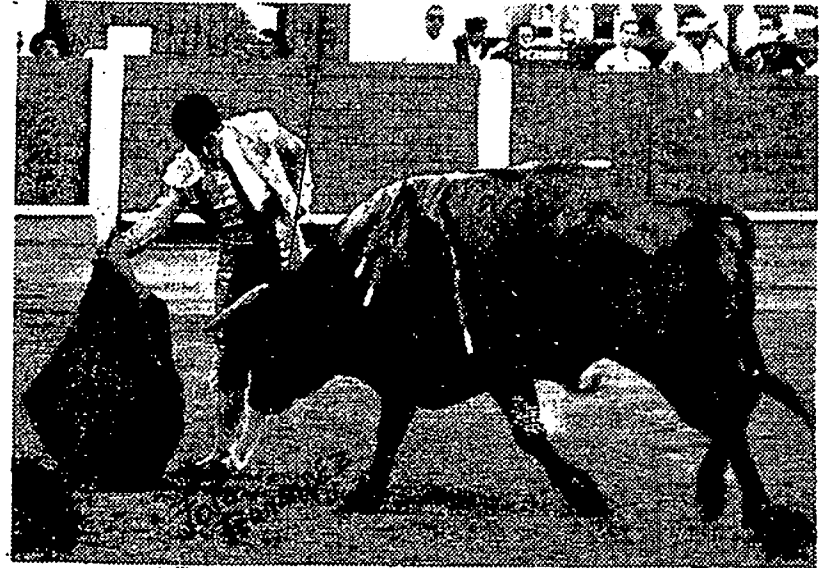
GUADARRANQUE - "CARTEYA"

Memorable corrida la tercera de la Feria de ALGECIRAS

Triunfo clamoroso de Miguelín, P. Camino y Márquez que cortaron orejas y rabos

Hoy se ha lidiado la tradicional corrida de Pablo Romero. Y la plaza ha registrado una entrada buena rozando el lleno... El cartel de toros y toreros no podía ser mejor ni, ofrecer mayores alicientes. Porque la prestigiosa

temporada porque nuestro público sabe de más de lo que es capaz el gran torero de Camas cuando le soplan las "musas" de su purísimo arte. Y de Márquez que estuviera como el año pasado.



"Miguelín", que estuvo muy torero toda la tarde, llevando con la derecha a su primero, con singular maestría y arte.—

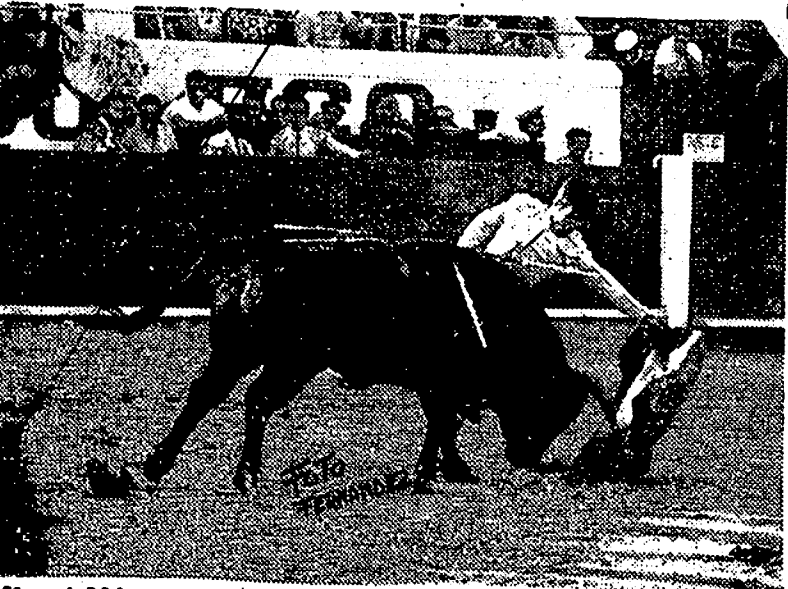
vacada de los Herederos de Pablo Romero goza por aquí desde hace muchos años de un cartel envidiable. No se concibe una Feria de Algeciras sin que se lidie en una de sus tardes "feriadas" una corrida de Pablo Romero. A las 6 en punto de la tarde aparecieron en la puerta de arrastre de nuestro coso, al frente de sus cuadrillas de subalternos, tres figuras del toreo, tres matadores de toros logrados, completísimos, aunque distintos en concepción y en estilo: el algecireño Miguel Mateo "Miguelín", el "camero" Paco Camino y el "fuengirolés", Miguel Márquez. No hay que decir por sabido que los tres toreros que alternaban esta tarde, tras lo acaecido ayer viernes, estaban obligados a arrimarse, a demostrar sus auténtica valía, poner a una contribución sobre el amarillo albero de nuestra plaza todo cuanto llevan dentro.



El "niño sabio de Camas" demostró hasta que punto puede ser la gran figura del toreo. A su segundo, al que hizo una faena de este corte, lo dejó ir al desolladero sin orejas ni rabo.—

MIGUELIN Y SUS PARTIDARIOS

En Algeciras se siente casi una mística veneración por Miguelín. En su haber cuenta el torero algecireño con legiones de partidarios que lo aclaman y que lo imponen, a poco que en él no cunda la desmoralización y el desánimo. Ellos saben que su torero es capaz de acometer y de lograr las mas gallardas gestas, de no dejarse ganar la pelea por ningún



Miguel Márquez toreando al natural al enemigo que le correspondió en primer lugar al que también cortó las orejas y el rabo.—

otro torero, de alcanzar los triunfos mas sorprendentes, a poco que se lo proponga. Por eso lo esperan. Por eso lo imponen, Por eso lo aclaman. Y por eso —por todo eso— lo exaltan, lo airean y lo sublimizan hasta idolatrarlo, con tanto fervor, con tanta pasión y con tanto entusiasmo. Los "miguelinistas" de pro, los fervorosos, en lo relativo a identificación con su idolo, no admiten las "medias tintas" el justo término medio.

Son así de apasionados y de vehementes. O se es de Miguelín o se está en contra de Miguelín. Y todo cuanto antecede le ha servido a Miguel Mateo de acicate, de afanes de superación —más todo lo que el ha llevado dentro— para erigirse en señera figura de nuestra Fiesta.

LO QUE NO HA QUERIDO SER EL GENIAL PACO CAMINO

En esencia, Camino, es un torero sin par e inigualable. Vino al mundo predestinado, nació para ser torero... Pero no un torero cualquiera, sino un elegido,

un superdotado, un genio.. De haber querido, de haberselo propuesto, de no haber eludido la responsabilidad inherente a un torero de su corte, de su clase y de su rango, de su personalidad y de su grandeza, nadie más que Paco Camino hubiese mandado en nuestra Fiesta. Porque cuando ha querido era ya tarde. Se le teme. Se le considera muy "peligroso". Otros toreros, sin sus excelsas cualidades, sin sus recursos, pero infinitamente más responsables que el singular "camero", se les "subieron a la parrá" y lo dejaron relegado. Lo que al principio no le hubiera costado ningún esfuerzo, en la actualidad le resulta tarea ardua, dura, casi imposible de cimar. De la clase, de la personalidad, del arte y de la inteligencia de Paco Camino no duda nadie. De que es un "capeador" extraordinario un lidiador casi perfecto, un muletero pusirimo y un clásico estoqueador —todo reunido— lo sabe la masa y lo sabe la afición.

Con la mano izquierda ningún torero ha ejecutado ni ejecuta el pase natural con el temple, el mando y la profundidad del "niño sabio de Camas". Contados toreros actuales se asemejan a Camino en cuanto a calidad y en cuanto a arte.

(Pasa a pagina 7)

Luis Miguel Dominguín, cuando toreaba para entrenarse Va a actuar junto a 'El Cordobés'

Sevilla, 27 (Cifra).— Cuando se entrenaba en unión de Antonio Bienvenida en la finca "Peñalosa" propiedad de Miguel Baez "Litri" enclavada en el término municipal de Aznalcollar, en la provincia de Huelva, el ex-diestro Luis Miguel Dominguín resultó herido por una res de la ganadería de "Litri", sufriendo una herida en un muslo. Desde dicha finca Luis Miguel Dominguín fue trasladado en automóvil a Sevilla para seguir viaje por vía aérea a Madrid.

Luis Miguel Dominguín se preparaba con Antonio Bienvenida para tomar parte en un festival el próximo 13 de julio en la plaza de toros de las Ventas de Madrid, a beneficio de los damnificados por la reciente catástrofe ocurrida en Perú, en el que alternaba con los ex-diestros el matador de toros Manuel Benítez "El Cordobés". Después de haber permaneci-

do unos días en la finca "Peñalosa" del popular diestro cordobés, Antonio Bienvenida y Luis Miguel Dominguín torearon en las fincas "Juan Gómez" de Quijón y "El Toruño" de Gines de Sevilla, completando el entrenamiento en la que en Aznalcollar posee el ex-diestro Miguel Baez "Litri" donde Luis Miguel Dominguín ha resultado herido.

Durante las faenas de entrenamiento, los veteranos matadores de toros recibieron un programa de "El Cordobés" en que les decía que se preparaba bien porque no estaba dispuesto a "dejarse ganar la pelea por jóvenes de glorias de la generación de los años cuarenta", que Dominguín y Bienvenida contestaron con esta otra comunicación telegráfica: "Nosotros preparados. Prepárate tú para el día 13 en Madrid."

Diego Puerta fue el máximo triunfador en Badajoz Cortó cuatro orejas y rabo

BADAJOZ. 27 (Cifra). Segunda corrida de Feria. Llenu. Seis toros de don Juan María Pérez Taberneró Montalvo, de buena presencia, cuatro fueron aplaudidos en el arrastre y el sexto, sustituido por cojo, por otro de la misma ganadería.

Diego Puerta es ovacionado en verónicas. Excelente faena por rechazos, redondos, de pecho, naturales y adornos. Una estocada que basta. Gran ovación, dos orejas y vuelta al ruedo.

En el otro, muy bien con la capa. Superior faena de muleta con pases de todas las marcas. Media estocada y descabello. Gran ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo.

Manuel Benítez "El Cordobés" en su primero, faena valiente y variada para un pinchazo y esto-

cada ladeada. Ovación, una oreja y vuelta.

En el otro, faena de un toro que se cayó y fue protestado por el público. Pinchazo, estocada y tres descabellos. Pitos a la Presidencia no conceder la sustitución.

José Falcón, portugués, ovacionado en capa y banderola en el tercero. Faena muy buena con temple y mando. Ovación, dos orejas y vuelta.

En el último, el sobrero, faena artística y valiente para una estocada. Ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo.

Conductor, por un tráfico seguro conduce por la derecha. Es un consejo de la Jefe Central de Tráfico.

J E V A

(María Jesús Vallejo)

Gran surtido de confecciones para niños

VISITE SU EXPOSICION DOMINGO Y LUNES

Dr. Villar, 15. (Junto Patronato Quinto)

LA LINEA

LA COOPERACION CON ESTADOS UNIDOS SOBRE OTRAS "BASES"

La visita del secretario de Estado norteamericano a España equivale a una clara confirmación del ritmo de entendimiento y cordialidad con que se producen las relaciones diplomáticas entre Madrid y Washington. No puede, sin embargo, negarse que una cierta problemática —derivada de dos enfoques distintos de una sola cuestión— se ha abierto paso últimamente en el curso de aquellas relaciones. Nos referimos a la posición de nuestro país en cuanto a la renovación de los acuerdos de 1953.

Ante todo, España ha reiterado incontables veces que la realidad de 1970 en nada se corresponde con la de la fecha en que aquellos acuerdos se suscribieron. Las circunstancias son muy distintas. Dentro y fuera de España. Nosotros nos hallamos ahora incluidos dentro de la órbita europea —papel que no podemos sacrificar a ninguna clase de intereses extraños— y la posibilidad de negociaciones con el Este no se descarta en la agenda de nuestro ministro de Asuntos Exteriores. Pero, además, Estados Unidos no cuenta ya con el monopolio del arma atómica. Todo ello hace ver que el tiempo manda en la estimación de valores en el juego cambiante de la política internacional.

Los acuerdos, por otra parte, no han producido en nuestro favor ventajas de signo económico apreciables. Por el contrario —y como consecuencia de la puesta en práctica de aquellas cláusulas—, las compras de España a Estados Unidos han sido más favorables para los intereses del vendedor que del comprador. Digámoslo sin rodeos, porque el interés de la opinión pública no admite en esto confusiones. El auge ejemplar que nuestra patria ha alcanzado en los últimos años se debe —de manera exclusiva— al trabajo del pueblo español y a las directrices de la política de desarrollo, actualizadas a cada instante con un gran sentido pragmático del proceso de evolución en el cuadro de las necesidades vitales del país. La ayuda económica americana 1953-63 fue significativa en los momentos difíciles de entonces, pero escasa comparativamente con la recibida por otros países. Nadie ha dejado de prever, además, el riesgo bélico implicado en los convenios.

La presencia de Mr. Rogers en España brinda incomparable ocasión de puntualizar un criterio que permita ampliar el objetivo de las relaciones entre ambos países. Porque lo que importa es señalar que nuestra amistad con Estados Unidos responde a un imperativo que va más allá de lo circunstancial y episódico. Voluntad de entendimiento que es hoy —y deberá serlo siempre— una de las directrices de nuestra política internacional. Lo que urge es superar fricciones innecesarias y establecer unas "bases" más sólidas que las estrictamente militares. Sólo así se reforzará hacia el futuro la más eficaz armonía de intereses entre ambas naciones. Su fórmula sería un acuerdo que subordinara las exigencias del dispositivo estratégico a otros aspectos de más amplia cooperación. En este sentido cabría pensar en un vasto programa de ayuda en el seguimiento de naves en el espacio o en el desarrollo nuclear para fines pacíficos. En el orden rigurosamente económico, en el estímulo de las inversiones en España, en el establecimiento de auténticas fuentes de riqueza, mediante la creación de contratos industriales. Y junto a la existencia de carácter material, en los dominios de la técnica y de la economía, la enseñanza en el orden de la ciencia y de la enseñanza. No existe razón alguna para que nos neguemos a una perspectiva de entendimiento entre España y Norteamérica por los caminos de la cultura, la investigación y la docencia.

Para que los acuerdos se renueven deberán concebirse montados sobre supuestos que no sean exclusivamente castrenses. Y aun dentro de ellos se acrecienta de manera ostensible la participación española, superando de modo muy concreto el alcance del término "utilización conjunta" (no muy fielmente observada del lado americano) por el de "disponibilidad de facilidades". Que el clima respecto a España ha cambiado, en un sentido favorable, lo confirma nuestra inclusión en el grupo de los países a quienes se presta una mayor cooperación económica. Tal vez sea ese el síntoma del nuevo sesgo que habrá de imprimirse a la renovación de los acuerdos.

"ABC"

DENTRO O FUERA

En la entrevista con el ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Miranda, publicada por "La Vanguardia", de Barcelona, el entrevistador hizo una pregunta cuya contestación merece ser meditada atentamente. Tras referencias de marcada intención al Movimiento, la Falange, los partidos políticos y la Monarquía, el periodista formuló esta pregunta: "¿Cree que la fracción que no está en el Gobierno no tiene derecho a una representación en las Cortes?, y pienso en las republicanos, entre otros."

Como se ve, planteaba el tema, tan debatido en estos últimos tiempos, de la posibilidad de funcionamiento de una "oposición", expresión ambigua mientras no se concrete si expresa el "contraste de pareceres", dentro de los Principios Fundamentales del Movimiento Nacional con arreglo a lo previsto en la ley Orgánica del Estado, o por el contrario, la conducta de quienes intentan cambiar el sistema político de la nación, con la pretensión de hacerlo desde dentro de la legalidad unos, y claramente fuera de ella otros, aunque no sea infrecuente verlos unidos o fomentando operaciones convergentes.

Fernández Miranda, que en ninguna de las preguntas de la entrevista había rehuído el bulto, en ésta cogió al toro por los cuernos y centró la cuestión a su verdadero terreno antes de responderla. "Lo importante —dijo— no es estar con el Gobierno o frente al Gobierno; lo

decisivo es si se está en el sistema o no. Si se acepta la Constitución o no. Quien no acepta el sistema o la Constitución, aquí como en cualquier país, no hay más salida que la subversión. Quien acepta el sistema, puede y debe actuar dentro de él. Aunque no lo guste."

El término "oposición" pierde con este planteamiento la ambigüedad con que se maneja en algunos sectores. La oposición, en los países parlamentarios que toman como modelo, no al sistema, sino al equipo que, dentro del mismo, detenta el poder. Con ese equipo en España, como en cualquier otro país de sistema democrático, se puede estar de acuerdo o no y obrar en consecuencia. Sobran testimonios, por lo que a nuestro país respecta, tanto en las Cortes, como en la Prensa, como en las manifestaciones de los políticos, de la libertad de que los españoles gozamos frente a la acción concreta del Gobierno o de cualquiera de sus departamentos. Pero si lo que se pretende es destruir el marco legal, entonces lo correcto no es hablar de oposición, sino de subversión. Y la "oposición", al menos la que pretende pasar por tal, no propugna otra cosa.

Para la acción política, con o sin asociaciones, no existe más que una alternativa en España, igual que en cualquier otro Estado de derecho. Como dijo Fernández Miranda, o se está dentro o se está fuera. Es una opción personal. Pero hay que atenerse a las consecuencias.

"El Alcazar"

Un problema humano

Mientras fuentes oficiales españolas cifran en 300.000 el número de subnormales en España, datos recientes de la OMS señalan que tal número llega al medio millón. Pero quizá no interese tanto la cifra concreta como el hecho real de que el 94 por 100 de ellos está todavía sin atender. Ni los esfuerzos de la Seguridad Social, ni las iniciativas de organizaciones particulares, ni la conciencia de deber social que se ha creado logran solucionar el problema.

Sucede, a nuestro juicio, que no existe unidad de criterios para abordar la integración en la sociedad de los minusválidos. Mientras la Administración habla de incorporarlos a la vida normal, se montan gigantescas ciudades de educación especial; se ampara soterradamente una nueva forma de "ghetto"; se hace posible la discriminación entre «normales» y «subnormales»... ¿No está todo esto en contradicción con elementales principios de unidad?

Parece lógico que el minusválido necesite, por las peculiaridades de sus deficiencias, una educación especial. Pero es también evidente que esta educación debe ser complementaria de su educación integral. De lo contrario, los centros especializados estarían abocados a convertirse en monstruosas «escuelas para tontos», cuyo exacto significado social es difícil de comprender a la vista de las tendencias educativas actuales. Y, en todo caso, ¿en qué condiciones devolvemos a estos hombres disminuidos a la sociedad? ¿No se correrá el riesgo de que sean los «eternos disminuidos» de un sistema que no ha logrado organizar todavía su total incorporación a la vida activa?

El problema del subnormal es un problema de ayudas económicas. Pero es, mucho más, una cuestión humana. Y es en este aspecto donde la protección oficial resulta menos eficiente. No se puede reducir al hombre —y aquí lo humano alcanza su mayor grado de ternura— a unas meras condiciones de tratamiento colectivo. El deficiente, según su problema médico, tiene un puesto en una actividad concreta de la vida. Es en esa actividad en la que hay que introducirle, y ése debe ser el objetivo de una auténtica política asistencial.

Conviene recordar una de las conclusiones de las Jornadas Técnicas sobre Problemas de los Subnormales: «El internado masivo envilece y rebaja al subnormal encerrado, supone una sangría económica sin valor positivo y mantiene en forma destacada el criterio de segregación perjudicial y antieducativo.» La atención al subnormal, por eso, no puede entenderse con un criterio de beneficencia, sino con un estricto sentido de justicia. Y es esa justicia la que exige su integración.

Arriba

Con el propósito de dar cabida en sus páginas a las distintas opiniones de la Prensa nacional, AREA crea esta sección de comentarios y editoriales, para cuya selección no se sigue otro criterio que el de elegir aquellos que considera de más interés, sin que esto signifique su identificación con los puntos de vista expresados.

Los hombres de cuarenta años

Por medio de un reciente decreto el Gobierno ha adoptado diversas medidas orientadas a proteger el empleo de los trabajadores mayores de cuarenta años y que a nuestro juicio pueden revestir alcance positivo. En síntesis, el citado decreto establece la elaboración de un censo de trabajadores de edad madura, a los que se reconoce un derecho preferente de colocación; incentivos económicos (reducción de las cuotas de la Seguridad Social) en favor de las empresas que los tienen a su servicio; prioridad en los planes de formación profesional y reconversión laboral, y una sobre todo de especial interés, facultando a las oficinas de colocación para que no concedan su visado a los anuncios de ofertas de puestos de trabajo que contengan, explícita o implícitamente, una discriminación por razones de edad.

Sin embargo, el valor de la referida disposición no se centra exclusivamente en la necesidad de abordar el problema de estos trabajadores, cuya cifra se desconoce —de aquí la conveniencia de un censo actualizado y riguroso— pero que está calculado en el cincuenta por ciento de los trabajadores en situación de desempleo, sino más bien en cuanto significa de punto de arranque para acometer a fondo y con todas sus consecuencias una verdadera política de empleo.

La política de empleo es en muchos aspectos la clave de un desarrollo económico coherente y atemperado a las exigencias de la moderna tecnología. Pero es al propio tiempo un instrumento imprescindible de la política social, de la promoción y del desarrollo social. Ciertamente, la política de empleo ha gozado siempre de una atención predicta por parte del Gobierno y así lo reflejan en estos momentos los índices de paro estimados el 30 de abril en un 1,4 por 100 (174.024 personas) muy inferiores a los que registra Italia y Bélgica, y similares a los de Francia y Holanda.

Claro que los datos expuestos sólo pueden considerarse relativamente satisfactorios. Como el propio ministro de Trabajo informó no hace mucho a las Cortes, la problemática que plantea la fase de desarrollo político, económico y social en que nos encontramos obliga a una serie de acciones muy precisas. Así, una planificación del empleo, de acuerdo con la dinámica actual de nuestro desarrollo económico. La reforma del Régimen de Desempleo, de los Servicios de Colocación, de los Programas de Orientación y Formación Profesional, la igualdad de derechos de la mujer, el empleo de los emigrantes que retornan a la Patria, el de los minusválidos y subnormales. En suma, un replanteamiento total y a fondo de la política de empleo. A este respecto, todavía cabe añadir otra dimensión importantísima, acaso la más compleja y desconocida de la problemática del empleo. Esta faceta que no se refleja estadísticamente es la que se refiere a las situaciones de subempleo. Nuestras cifras de paro real y absoluto son efectivamente de las más bajas de Europa occidental. Ahora bien, cuando los organismos competentes, el Ministerio de Trabajo y la Organización Sindical, se disponen a afrontar conjuntamente y en toda su magnitud una política de empleo adecuada a los imperativos del desarrollo económico y social, es preciso considerar la realidad del paro encubierto, de los trabajadores en situación de subempleo cuya incidencia negativa puede manifestarse socialmente sin que, desde el punto de vista estadístico, aparezca con análoga transparencia que el paro total involuntario.

"Sevilla"

Sin un experto preparador, URTAIN... ¡nada!

Como dije en mi anterior comentario, ante la táctica huidiza empleada por Blin, no debió Urtain lanzar, una y otra vez, golpes que, al fin de cuenta, a quien mas lastimaban era a el mismo, sino señalar iniciaciones de ataque, pero sin llegar a realizarlos. Mientras tanto, reservando energías. Así, cuando el germano, obligado por el árbitro a practicar el ataque, redujera la aproximación, quedaria prendido en la superior velocidad de los puños del español.

Y como de poder a poder, es decir, en el terreno de la pura violencia física, Blin es inferior a Urtain, en uno de esos encuentros, aquel hubiera caído en la región de los sueños. En todo caso, también gravitaba sobre Blin, pues actuaba como ardilla temerosa, la descalificación. Pero, lamentablemente, Urtain boxeo sin norte ni guía de ninguna especie, arrebatado por su corajudo temperamento, derrochando ingenuamente sus energías. Esto fue poner el título a punto de escapar-sele.

El "morrosko", debe andar con cuidado, pues de repetirse algo similar a lo de las otras noches, corre el riesgo de que se cubra de ridículo. Y todo a causa de una orfandad técnica inadmisiblemente. Debe evitar, por tanto, la mas mínima posibilidad de que esto ocurra. Para ello necesita un

experto preparador que, no solo sepa ponerle en estado óptimo sus facultades físicas, sino indicarle, además, la estrategia y táctica a seguir en el cuadrilátero, ajustada a los imperativos que demande el rival de turno o las circunstancias en el transcurso del combate. En la carrera de un campeón, el preparador es factor decisivo.

Jack Dempsey, el fabuloso peleador norteamericano, campeón mundial de todas las categorías desde 1919 a 1926, lo proclamó en muchas ocasiones. Y tanto lo comprendía así, que le entregaba al suyo el 50 por 100 de sus ganancias. ¿Que hubiera sido George Carpentier. "El hombre orquídea", como le llamaban, sin Francois Descamps? La respuesta es: Un púgil mediocre. Sin embargo, fue campeón mundial de los semipesados, e incluso le disputó a Dempsey la corona de los pesados. ¿Y Rocky Marciano sin Al Weill, que hasta le fijó la fecha de la boda? Por mentar nada mas estos.

El error mayor que puede cometer un pugilista es creer que a el solo se deben sus triunfos, sin dar importancia a la parte principalísima, esencial del preparador. ¡Bien caro lo pagan, vive Dios!. No quisieramos que Urtain fuera de estos. Esperemos, pues, que sepa supeditarse a una dirección técnica y a una disciplina que, a no dudar, serán el carril de los

grandes éxitos, claros y sin asomo de recelo, que todo español espera de el.

Ahora, por si alguno quiere saber mi opinión sobre el resultado de las otras noches, diré que el vencedor, sin duda alguna por mi parte, fue Urtain. Blin no cumplió en ningún momento su cometido de aspirante, temiendo siempre las reacciones del "morrosko". Su acción fue siempre a la contra, amedrentado por el español, que a pesar de estar con sus facultades físicas exhaustas tenia arrestos para no ceder terreno. Blin entonces se limitó con la zorrería de quien es ducho en lides boxísticas, a castigar, aprovechando los momentos de mayor agotamiento del español, y siempre a la contra, los ojos, nariz y boca.

Estos son sitios donde los golpes se hacen más visibles, al ponerse en seguida tumefactos. Buscando así impresionar al público y al arbitro, haciendo suya la ley de los últimos asaltos, que son los que más impacto producen en los espectadores superficiales. Todos los pugilistas que se saben mucha letra parda del boxeo, reservan energías para en los últimos asaltos desencadenar una presión vigorosa, que si se cuenta con algunos ramalazos en los anteriores, el veredicto es casi seguro ya a su favor. Pero aqui le falló el truco al germano, porque se dirimía un campeonato y era el aspirante. Y porque el juez de la contienda se sabia tanta letra parda como el, si no más. Nosotros, ya lo sabemos desde el Legrá-Famechoi..

JUAN PALACIOS ORCE

CAMPEONATO LOCAL DE FUTBOL JUVENIL

Solo dos jornadas quedan para que finalice el Campeonato de Futbol Juvenil.

Para hoy domingo está programada la penúltima de este torneo organizado por la Delegación de la Federación Andaluza de Fútbol, y el interés del campeonato está en su punto máximo, ya que el Imperio figura en primera posición, a corta distancia de ellos se ha colocado el San Fernando, y por tanto los encuentros han cobrado el mayor interés. En la última jornada se enfrentarán ambos equipos y entonces posiblemente se dilucide el campeón.

Para hoy, domingo comenzando a las nueve de la mañana como es habitual están anunciados los partidos siguientes.

S. FERNANDO-ANDALUCIA IMPERIO-BILBAO PRINCIPE-DIAMANTE

No hace falta recordar que estos partidos se disputan en el terreno de juego anexo al Estadio José Antonio, donde pueden apreciarse las buenas condiciones de estos jugadores jóvenes de la cantera linense, y que algunos están mostrando excelentes condiciones para este deporte, donde pueden llegar.

AVISO

El Viceconsulado Británico en La Línea de la Concepción se cerrará el 30 de Junio de 1970. Todos los asuntos consulares a partir de esa fecha serán transferidos al Consulado Británico en Algeciras Avenida Francisco Franco núm. 11 (Tél. 67-14-50) oficina responsable para todas las actividades consulares Británicas en el Campo de Gibraltar.

Se invita a los residentes Británicos inscritos en La Línea se aseguren de que están inscritos en la nueva oficina.

FUERA DE BANDA

RUMORES, FICHAJES, ANECDOTAS, COSAS Y COSILLAS DEL DEPORTE

● Y de la reunión importante del Jerez Industrial ya salió algo... ¡la dimisión de su presidente!

● López Garzón era un chico que pertenecía a los escalafones inferiores sevillanos últimamente caído al Málaga. Pues bien, acaba de firmar por el Salamanca y por dos temporadas.

● Nos encontramos a Ortega en ayer. Estaba radiante. No olvidamos que además de marcar goles, fue autor del que refrescaba el ascenso. Confesó que seguiría en el Cádiz.

● Hoy, el es sevillano, por el el Santander no accedía, se ha asegurado una nueva temporada con el Salamanca.

● Hoy se reúne en San Fernando la nueva Junta directiva del club.

● Ya conocemos que continuará de entrenador Manolo Gómez.

● Ha sido llamado urgentemente de Badajoz su jugador Muñoz para probar con el Zaragoza.

● El Salamanca ha concedido la libertad a los viejos conocidos andaluces Rafaelín, Frasco, Simonet y Justo; les acompaña Cachicha.

● Por cierto ya afirman que Frasco tiene a la vista equipo.

● ¡Atención, Córdoba! Leemos en la prensa navarra que Elizaguirre bien podría ser el nuevo entrenador del Osasuna.

● Pues nos ratifican en que aún colee la deuda del Recreativo de Huelva con el Zaragoza, de cuando lo de Villacampa, Sigi, Gonzalo y compañía.

● ¿Paquito? De momento continúa en Huelva.

● Resulta que Prongenes ya es jugador del Salamanca.

● Juan Carlos, Zaballa y Tofín, todos ellos ex jugadores del Santander, están dispuestos a reforzar la segunda formación de su club en el inminente Torneo Galleta.

● El Cádiz deseaba que el Real Madrid jugase en el Carranza un encuentro homenaje a sus jugadores. Como ya buena serie de profesionales blancos tienen permiso y vacaciones, no se ha podido concertar el partido.

● Ahora las gestiones del Cádiz se encaminan en derecho a conseguir que el Mocardó se enfrente al Cádiz, supliendo al Real Madrid.

● Ahora dan por hecho en Madrid que Santy, el portero del Ferrol, será nuevo fichaje del Real.

● Pues según aseguran en la Tactica de Plata una vez conseguido el ascenso, Márquez Velga está dispuesto a dejar la presidencia del Cádiz.

● Por fin renovó Martos con el Granada, por dos temporadas, y a razón de 600.000 pesetas por año.

● Julito, extremo del Manchego, de 19 años, ha firmado por el club de Los Cármenes con destino al Recreativo de Huelva.

● Curta, del Girona, ha suscrito compromiso por el Rayo Vallecano.

● Veloso está intentando convencer a Castro para que juegue con los vallecánicos. Mientras tanto, los de la po-

pulosos barriada madrileña aseguran para unir al Real. La gestión se llevó a cabo a través de un equipo de la ciudad de interés en firme por Duesán.

● Moncibán, portero del Real Montañés, ha firmado por el Real. La gestión se llevó a cabo a través de un equipo de la ciudad de interés en firme por Duesán.

● Rectificamos a gusto. Los meses que nos dieron sobre el Real tonio eran equivocados. No es un po que haya sido nunca. Alcalá.

● Estamos en la temporada de la laga. El primer equipo, el de Primera, y el Atlético a Tercera.

● El Málaga está dispuesto a perder algunos de sus elementos, sigue siendo problema de club.

● Babiloni y Vidal El ya en las del Real Madrid y se ha vendido a Mendizola al Getafe.

● América deja al fútbol. Ahora pasa a rendir como "ojeador" malacitano.

● Pedrito Fernández, del Club Jardín, asegura que recibirá el de un equipo de Tercera.

● Rial se ha despedido de los niños con goles... en agosto.

● Aseguran que Cancho continúa en el Cádiz, por tener que ir al servicio militar en San Pedro.

● Recordamos que Acosta está prestando un servicio al Real igualmente en "la isla".

● Es difícil que el Cádiz pre caro... La que compra el vende.

● Arroyo, el ex bilbaíno ahora Ferrol, será traspasado.

Giráldez, José Luis y Berna, únicas bajas

CUARENTA Y CINCO JUGADORES EN LA PLANTILLA DEL DEPORTIVO DE LA CORUNA

LA CORUNA, 26.-La directiva del Deportivo de La Coruña ha dado conocer la situación de los jugadores de su plantilla, que es la siguiente:

Con contrato en vigor: Chelín, Belló, Cholo, Bordoy, Carreira, Cates, Domínguez, Luis, Louredo, Martínez, Manolete, Serutcha, Sordo, Miguel, Gaona, Tenecho, Juan Miudo, Nacho, Parma, Seariz, Sotelo, Teuler, Tomás, Vales, David, Pardo, Andrés, Pololo, Collazo, I. Collazo II, Barbeito, Carlos, Juan José Panchuelo, Indalecio, Curbelo, Collazo y Vázquez.

Con contrato prorrogado: Juan Beci, José Luis, Juanito y Manolo. Traspasado: José Luis, al Osasuna. Finaliza el contrato: Chito.

Se les ha concedido libertad: Giráldez y Berna.

Se encuentran en servicio militar: León y Abade.

Nuevos fichajes: Aguilar, Rodríguez Tejedor y Pardo.-Alfili.

Lea A R E A

Organización Sindical

OBRA SINDICAL DEL HOGAR Y DE ARQUITECTURA

La Delegación Provincial de Sindicatos de Cádiz, (Obra Sindical del Hogar y de Arquitectura) convoca en el "Boletín Oficial de la Provincia", número 133, de fecha 12 de junio actual, un concurso público, para la adjudicación de seis locales comerciales del Grupo de Viviendas "LA ATUNARA", de la localidad de La Línea de la Concepción.

El Pliego de Condiciones y demás normas a que se ajusta el concurso, estarán de manifiesto en las oficinas de dicha Secretaría Técnica, en la Delegación Sindical de La Línea de la Concepción y en el tablón de anuncios de la Delegación Provincial de Sindicatos, situada en Avenida López Pinto, 11 hasta el día 7 de junio próximo en que quedará cerrado el plazo de admisión de proposiciones, a las 12 horas de dicho día.

Cádiz a 17 de Junio de 1970. EL DELEGADO PROVINCIAL DE LA ORGANIZACIÓN SINDICAL

Fdo. Bernardo Cuenca Corveró.

YUKI
es más que
un helado...



YUKI ...es la alegría diaria de grandes y pequeños.



FABRICADO POR:
OLD DOMINIUM ESPAÑOLA, S.A.

Distribuidor para Cádiz y el Campo de Gibraltar: "IGF/SA"

DANA LA EUROVISIVA CAMPEONA DE LA SENCILLEZ

● Vino a Madrid para grabar en TVE esta niña ingenua que todavía se sonroja

Ella es una Bernadette Devlin que canta. Se llama Rosemary Brown, y todo el mundo la conoce por Dana. Es la niña que con su canción "Un poco de todo" se encaramó al último escalón de la plataforma de la fama. El premio eurovisivo parece que lo lleva a cuestas con mucho trabajo. La chica se sonroja todavía, lo que, por otra parte, es buena señal. El arrojarse es sólo patrimonio de las almas delicadas.

Antes dijimos lo de Bernadette Devlin, porque...

—A mí también me aqueja lo de los disturbios de Londonderry. En mi país todos los ciudadanos están marcados por estos acontecimientos. Yo no iba a ser una excepción.

—¿Intervino en alguna ocasión como manifestante?

—Sí, varias veces. Pero siempre que me uní a los manifestantes fue a sabiendas de lo que tenía que defender. O sea, estaba perfectamente convencida de lo que pedía y quería.

ES CATOLICA

—¿Es usted católica o protestante?

—Soy católica.

—¿Cantaría por ello para el reverendo Paisley?

—Yo sí que cantaría para él, pero creo que él no me quiere escuchar. Al menos es lo que parece.

La jovencita Dana, que ha aparecido en Barajas con cuatro horas de retraso y un vestido colegial, piensa mucho las preguntas antes de responder a ellas. La acompaña su padre, Robert Brown, que oficia de manager de la cantante. Nadie mejor que el autor de sus días para mirar por los intereses de la famosa de nariz chatilla.

—Todos nos hemos preguntado por qué ha roto con su manager.

—El quería cosas que yo no puedo consentir. Después del éxito de Eurovisión pretendía que me independizara hasta el punto de relegar a un segundo plano a mis padres. Que abandonara a mi familia. Eso no va

conmigo. Otra de las razones que me impulsaron a cortar nuestro compromiso fue el poco escrúpulo que demostró al elegir los locales y las salas donde yo debía actuar. Creo que hay que seleccionar un poco los lugares donde se actúa. Esto y lo de mi familia me decidió a romper...

—Y ahora, ¿le aconseja su padre artísticamente?

—Sí. Robert Brown juega a hacer su aparte y no media para nada en la conversación. Cuando se le pregunta es otra cosa, claro.

de cerca la campana del amor?
—No, creo que tardaré muchos años en casarme. Muchos, a pesar de que creo mucho en el romanticismo.

NO LA HA CAMBIADO EL EXITO

Por esto su manager se las vio mal. A quién se le ocurre querer hacer caja sin mirar a quién se representa. Y es que en realidad, Dana es sólo una chiquilla que hasta tiene los incisivos separados. Se le nota cuando se ríe.

● "Despedí a mi "manager": Después de Eurovisión, pretendía que relegara a mis padres a un segundo plano"

UNA CHICA QUE NO FINGE

—Dana, ¿qué profesión tiene su padre?

—Mi padre es un gran músico, pero ahora en la actualidad tiene una peluquería de su propiedad.

—¿Es partidaria de la Devlin?

—Sí Bernadette lucha por la justicia y por la libertad, soy partidaria de ella. Si no es así, no.

—¿Se conocen personalmente?

—No, no la conozco personalmente a pesar de vivir en la misma ciudad. Y Dana se mesa el pelo con la misma ingenuidad que las vampresses. Pero esta vez la chica que lo hace no finge. Se le nota en todo. Nada de nota en ella un "pop". Como ha llegado a Madrid hablando con varias monjas que han volado con ella, le pregunto.

—¿Tiene usted novio?

—No.

—¿Se comprometerá pronto? ¿Oye

—¿Su canción preferida, Rosemary?

—"Un poco de todo", aquella con la que gané el festival.

—Era una balada. ¿No es un estilo muerto?

—No lo creo. Tom Jones canta baladas y está más vivo que nunca, comercialmente hablando.

Dana, que no ha cambiado por el éxito su modo de ser y tampoco el de ponerse guapa —: sigue maquillando poco—, se confiesa admiradora de Cliff Richards. Conoce a los españoles que todo el mundo ha oído. O sea, dice que le gustan Julio Iglesias, Salomé, Massiel y Raphael. Luego, en lo de la música más seria, nos dice:

—Andrés Segovia es el español que más admiro. Me gusta mucho escucharlo, es un gran artista.

Aunque la gente le ha dicho en tono despectivo que es una nueva Diana Durrin, a la chica no le parece



esto nada mal. Ella piensa que es un honor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

—¿Qué canciones le gustaría más interpretar?

—Las que me gustan creo que no las he cantado nunca. Quitando la mía, con la que gané, no he podido cantar nunca en actuaciones lo que he sabido cantar mejor.

siempre. Mi hija es encantadora. Todos los padres dicen lo mismo, pero en mi caso creo que está justificado.

—Es la niña mimada, ¿no?

—Pues no. En mi casa todos son para mí favoritos. Mis otras dos chicas y los otros tres varones que tengo tienen para mí tanta importancia como ella.

Y la chica se va. La espera Valeriu Lazarov para llevar a cabo el último rodaje de "Especial Pop". Ya llega el verano, y la graciosa figura de Dana tiene que dejarse ver en la estación de Alcoa. El realizador rumano quiere montar el programa en la misma tabla escénica de los riffs del tren. A la eurovisiva no le parece mal. Le dan mil dólares por ello.

JUAN VILLARIN

Fotos ANGELO

(HISPANIA PRESS)

PEQUEÑOS ANUNCIOS

Hasta 12 palabras, 15 pesetas inserción.

TAPICERIAS. Coches nacionales, colocadas media hora. El Repuesto. San José. 6. Tifs. 76-12-26 y 76-10-86.

VENDO moto Lambreta seminueva Razón: Tel. 76-05-23 (mañana), y Espinell, 18-4 (tardes). Sr. Guerrero. La Línea.

SE PRECISA persona con conocimiento de dibujo lineal y fotografía. Dirigirse por escrito al Director del Diario AREA con amplias referencias. Gibraltar. 13. La Línea.

POR TRASLADO, vendo servicio completo. Peluquería de Señoras. Un año de uso. Precio muy razonable. Razón: Santa Marta, 5-2-B. LA LINEA.

SE DAN CLASES particulares de Bachiller. Tel. 761703. La Línea.

SE VENDE vivienda en Callejón de Las Flores. 14. Razón: Nicolás, en el mismo callejón, núm. 22. La Línea.

PRECISAMOS Oficiales de Sastrería para hacer americana en su domicilio. Pagamos al máximo. Sastrería Ramos. Granada, 11.-La Línea.

¿HA VISTO la nueva Boutique Gwendolina en Guadarranque, Carteya?. Trajes modernos, pantalones y precios bajos. Visítenos. Muchas confecciones especiales.

VIUDA, necesita empleo Costa del Sol, para acompañar señoras, cuidar ancianos. Antonia Acris. Alameda. 1 Blóc. San Roque.

OIGA mejor con los nuevos aparatos acústicos de Optica Gu-tierrez. San Pablo 22. La Línea.

RECLAMOS. Llaveros. Bolígrafos. Cerillas. Globos. Banderines. Adhesivos. Plásticos y toda la gama del reclamo publicitario. Rotulaciones de toda clases. Luminosos EPE. Enrique García Lucas. José Román. 12. ALGECIRAS.

SEÑORA O SENORITA. ¿Está resultado el problema de sus VACACIONES?. Gane el dinero que necesite distribuyendo los productos AVON en sus horas libres. Si reside en Algeciras o La Línea escribir al apartado 14.875 de Madrid.

MUDANZAS E.I.E.S.A. EF. Gil Stauffer. Locales a Provincias e internaciones. Personal especializado. Campo de Gibraltar. Sr. Pérez Quirós. Tfnos. 76-01-43 y 76-20-53. Avda. Menéndez Pelayo. Ptal. 24-2 Baio. La Línea.

SE VENDE camión Barreños. Saeta de 5.500 kilos, seminuevo. Precio razonable. Razón: Tel. 761433.

PROFESORA de francés para bachilleres.- División Azul.- 19-4. izda. Algeciras.

SE VENDE juegos de mesas y sillas plegables seminuevos para bares y restaurantes. Razón: Duque de Tetuán, 18. Tel. 760380. La Línea.

OPORTUNIDAD, vendo piso, 4 habitaciones, salón y servicios. Inmejorable situación en Algeciras. Dirigirse a Diario AREA, Cristo, 8. Algeciras.



De Wald TV Distribuidor Periañez

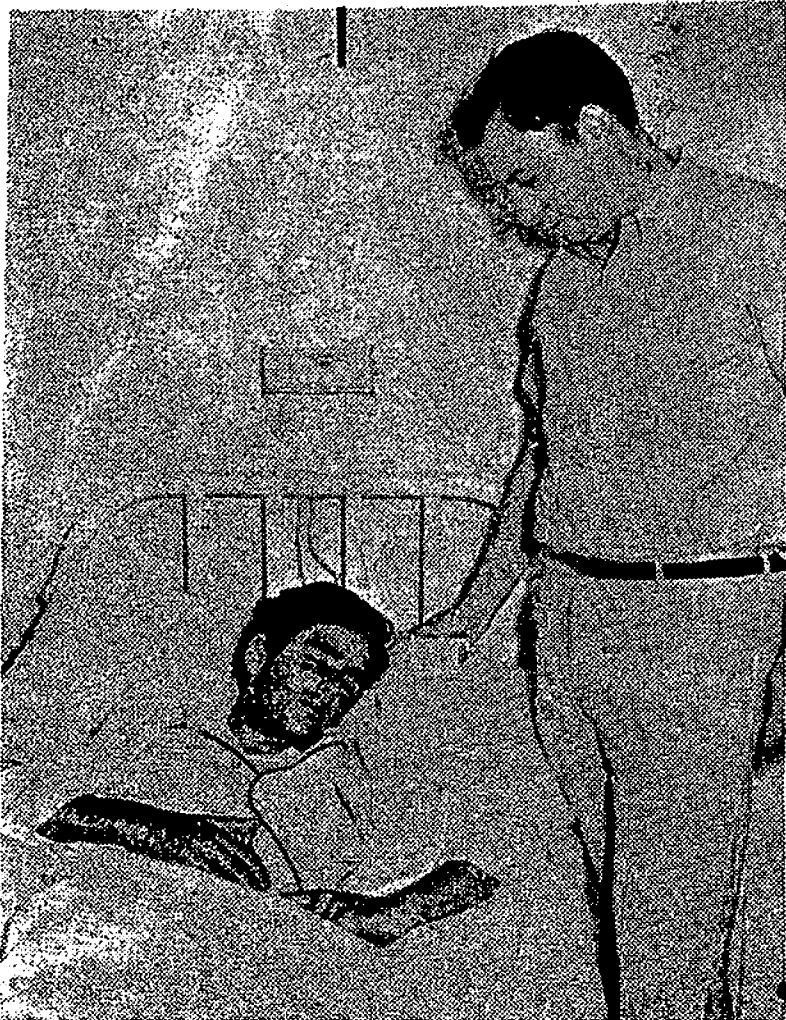
Ofrecido por

PROGRAMA PARA HOY

10,15	Carta de ajuste	10,15	Sesión de noche: "Desacuerdo". Un policía blanco y un fiscal negro, en los EE.UU., no están de acuerdo, en los procedimientos utilizados, frente a las revueltas de los negros, en una ciudad que es un foco de problemas raciales. (14 años)	5,00	Nivel de vida
10,32	La fiesta del Señor	12,00	Veinticuatro horas	5,30	Hablemos de España
11,30	Concierto	00,15	Buenas noches	5,45	Cierre.
12,15	En directo.- Retransmisión en directo desde Burgos, del Gran Premio Internacional de Moto - Cross.	00,25	Despedida y cierre.	6,45	Carta de ajuste
13,45	Horizontes			7,00	Apertura y presentación
2,14	Avances			7,02	Carreras de caballos.- Retransmisión en directo, desde el Hipódromo de la Zarzuela, de la tercera y cuarta carrera de la tarde.
2,15	Club Mediodía			7,30	Avances
3,00	Noticias a las tres			7,32	Aguilas del espacio: "El tigre" Otro divertido "episodio de esta interesante serie de dibujos animados
3,30	TVE es noticia			7,59	Avances
4,00	Especial Pop	10,15	Carta de ajuste	8,00	Ayer domingo. Un espacio de información deportiva y taurina.
4,30	Vuelta ciclista a Francia.- Retransmisión, a través de la red de Eurovisión, de la Final de Etapa: "La Rochelle-An-gers"	10,29	Apertura y presentación	8,55	Esta noche...
		10,30	La fiesta del señor	9,00	Novela.- Hoy: El amigo, de Joaquín Dicenta
		11,30	En directo: Retransmisión en directo, desde el Estadio de Montjuich, de Barcelona, del encuentro de Beisbol que disputará la Selección Catalana y el equipo de Sudáfrica. University Youngs.		
5,00	Daniel Boone: "Cien dólares por un hombre". Un negro, amigo de Boone, y un fugitivo por el que se ofrecen 100 \$ son capturados por un trampero, que los encadena para cobrar el rescate y vender al negro como esclavo.	13,30	Concierto.	9,30	Telediario
		2,00	Avances	9,55	Avances
5,59	Avances	2,02	Panorama de actualidad.	10,00	Vuelta ciclista a Francia
6,00	Carrusel del domingo	3,00	Noticias a las tres.	10,15	Esta noche con... "Mikaela"
7,00	Vida salvaje.- Hoy: Hay demasiados hipopótamos.	3,05	Avances	10,45	El espectador y el lenguaje.
		3,30	Jim West: "La noche del terror subterráneo". Jim conoce a unos soldados que dicen ser víctimas del jefe de un campo de prisioneros y decide investigar lo que haya de verdad en el asunto.	10,55	Mannix.- "Cuestión de medianoche". Un médico, a quien se le ha retirado la autorización para ejercer, es acuciado con el fin de asistir en un caso de máxima urgencia. Lo hace y logra salvar la vida del paciente, pero entonces es acusado de ejercicio ilegal de la medicina.
7,25	Avances				Eva ante el espejo.- Hoy: "La última musa"
7,30	Futbol.- Retransmisión en directo desde el Nou Camp, de Barcelona, del encuentro Final de la copa del Generalísimo.	4,25	Avances		Veinticuatro horas
		4,30	Vuelta ciclista a Francia.- Retransmisión en directo, a través de la red de Eurovisión del final de etapa: "Angers-Rennes"	00,15	Despedida y cierre.
9,29	Avances			00,25	
9,30	Telediario				
9,55	Avances				
10,00	Vuelta ciclista a Francia.				

IMAGENES DE ACTUALIDAD

PARADA, DESPUES DE LA COGIDA



El diestro sevillano José Luis Parada con su apoderado en el Hospital Civil de Algeciras despues, de la cogida que sufrió el viernes en Algeciras.— (Foto Fernández)

PREMIO A CANTAORES DE FLAMENCO



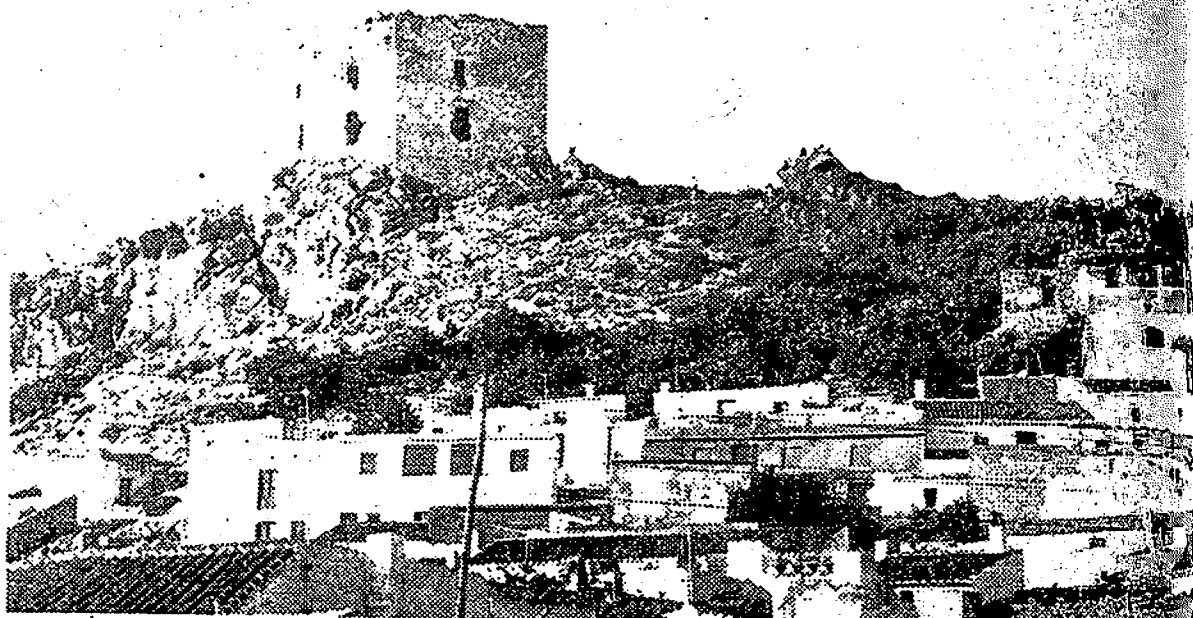
Don Fernando Ramos Arguelles entregando el premio a unos de los ganadores del curso de canto flamenco patrocinado por el Ayuntamiento de Algeciras y celebrado en la "Peña Miguelín".— (Foto Fernández)

SHIRLEY TEMPLE, EN LA ACTIVIDAD POLITICA



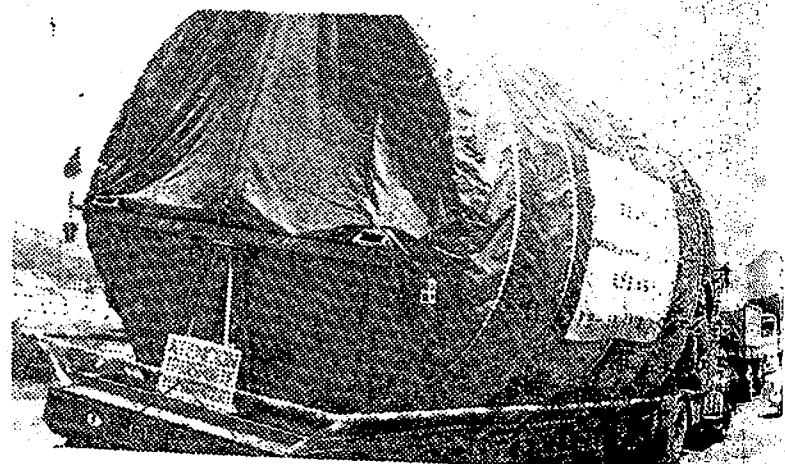
Shirley Temple, la famosa actriz de cine, conversa con Miss Angie E. Brooks, de Liberia, Presidenta de la 24 sesión de la Asamblea General, durante la recepción celebrada en el Ayuntamiento de San Francisco en la vispera del 25 aniversario de la firma de la Carta de las Naciones Unidas.— (Foto Cifra)

FIESTA GRANADINA DE MOROS Y CRISTIANOS



Desde tiempos de la Reconquista se viene celebrando en el pueblo granadino de Vélez Benaudalla la tradicional fiesta de Moros y Cristianos, en las que se recuerda las enconadas luchas de aquella lejana época. Estas de ahora comienzan por la mañana con la toma del castillo y la bandera de los cristianos por los moros y terminan al atardecer con la reconquista de la fortaleza. En la foto, una vista del castillo de Vélez Benaudalla.— (Foto Cifra)

TRASLADO DE UN AVION A FRANCIA



Una parte importante del fuselaje del prototipo del avión "Mercure" construido en la factoria de Construcciones Aéronauticas de Sevilla, durante su traslado a Francia, adonde habrá llegado despues de atravesar toda España. El avión "Mercure" es un birreactor con capacidad para unos 130 pasajeros.— (Foto Cifra)

CONSULTEN Y COMPRUEBEN
NUESTRA «OPERACION CAMBIO»

vea y oiga con un televisor

DISTRIBUIDOR CAMPO DE GIBRALTAR:

de Wald
Periáñez

